19.. TE JAARGANG NO. 305 — DINSDAG 29 DECEMBER 1970

Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

..ofdredacteur: Norbert Hendrikse | UITGEVERDRUKKER: N.V. PAULUS DRUKKERIJ, WILLEMSTAD KANTOOR: CONSCIENTIESTEEG 27-29 TELEFOON: 24360 | Redacteur Aruba: Jos A. van der Schoot

..orgen meldt helft politie zich ziek

..OLITIE "VERKLEEDT ZICH" ..LS EERSTE FASE ACTIE

..LLEMSTAD – De politie van hoog tot laag is ..cht om twaalf uur een serieus carnaval begonnen, ..ctie, welke volgens plan in intensiteit zal toenemen ..arvan het eindpunt wel eens een stilleggen van het .. aan politie-diensten kan zijn. Op deze manier wil ..uracaose politiebond concrete toezeggingen afdwin.. ..an de centrale regering, mede in verband met de .. van enige Nederlandse politie-functionarissen. ..s een zeer druk bezochte vergadering van de ..ebond op Curacao lieten de politie-agenten een ..lijk Nee horen aan het adres van de regering. ..mee kwam de reeds lang heersende ontevredenheid, .. men echter wist te bedekken, eindelijk tot uiting. ..erste demonstratie van deze ontevredenheid draagt ..„carnavalesk" karakter doordat het politie-perso.. dat doorgaans in burger dienst doet, nu met ..sie-overhemden voor de dag komt, terwijl het geuniformeerde personeel verschijnt zonder pet, stropdas en met korte mouwen. De volgende stap zal morgen zijn, dat bij elke dienst de helft van het personeel zich ziek meldt. Volgens de bedoeling zal deze actie verder als een sneeuwbal voortgaan totdat er een bevredigende oplossing gevonden zal zijn. Aan deze actie zal het gehele politiepersoneel deelnemen. De vergadering, waarop dit besluit viel werd onder meer bijgewoond door waarnemend hoofdcommissaris van politie J. Th. Sprockel, die voor zijn toespraak een daverende ovatie in ontvangst mocht nemen. Ook de nieuwbenoemde hoofdcommissaris Ballegoijen De Jong zal iets van de gisteravond gehouden vergadering merken. Hij krijgt namelijk de telegrafische verzekering thuis, dat men hem als hij toch mocht komen, in het geheel geen medewerking zal verlenen.

.. ontevredenheid onder het poli.. ..rps op Curacao heeft een lange ..schiedenis. De fameuse sala.. ..ziening van het kabinet-Kroon, ..ij de aanvangssalarissen en de .. van de salarissen een stuk ..uitgingen, droeg een belang.. ..steen bij. De beslissing van de ..alige ged. S. G. M. Rozendal ..an de overheidsarbeiders en ..eden een minimum-loon te ..eren van tachtig gulden per .. had als tragi-komisch gevolg, .. reeds gedupeerde politie-agen.. ..u voor het feit gesteld worden, ..et aanvangssalaris van de agen.. ..en stuk lager kwam te liggen dan ..de arbeiders bij de overheid, ..nks zijn verantwoordelijkheid en ..soms moeilijke taak. De ontevre.. ..eid groeide onder het politie.. ..oneel, dat aanvankelijk uiterlijk ..eld leek te zijn op Curacao. .. werd nog gevoed doordat bij de ..rote meerderheid van het politie-personeel het idee groeide, dat in het verleden de top zichzelf bedacht bij de vergoedingen voor de boven het normaal aantal gemaakte uren.

Schooljongens

De benoeming van de nieuwe hoofdcommissaris en het dralen van de al zo lang geleden toegezegde salarisherziening deden de emmer overvloeien. Men kreeg namelijk bij de politie steeds meer het idee dat de overheid het korps zag als een groep schooljongens, die men aan het lijntje kon houden en die gretig alles geloofde, wat men zei. Zo stak het de bondsbestuurderen, dat premier E. O. Petronia op een gegeven ogenblik te verstaan gaf, dat hij niet negatief noch positief kon antwoorden op de vraag of er een nieuwe hoofdcommissaris zou komen. Een dag na deze verklaring las men uit de krant, dat de commissaris van de rijkspolitie in Wassenaar benoemd was als zodanig. Nog dezer dagen zegde de premier de bond toe, dat men vóór gistermiddag twaalf uur een beslissing zou vernemen over het doorgaan van de

(Men leze verder op pag. 5)



WILLEMSTAD – De politiemannen op Curacao zijn vandaag met een serieus Carnaval begonnen. Het begrip carnaval heeft betrekking op de „verkleedpartij" bij het korps: de geuniformeerde agenten zonder uniformpet, zonder stropdas en opgestroopte mouwen, de rechercheurs en ander kantoor-personeel in fantasiehemden en ook zonder stropdas. Bij de foto's: de dienstverlening van de politie blijft hetzelfde, ook aan toeristen, terwijl ook de rechercheurs E. Chatlein en V.X. Archangel (zie foto) wat minder kleurloos hun werk doen.



Ook op Aruba politie-actie

ORANJESTAD – Het politie-personeel op Aruba heeft vanmorgen besloten eenzelfde actie te ondernemen als de collega's op Curacao. In verband met de bestaande ontevredenheid hield de Arubaanse politiebond vanmorgen een ledenvergadering.

CCV solidair met politie

WILLEMSTAD. – Het Curaçaos christelijk vakverbond (C.V.V.) heeft zich telegrafisch solidair verklaard met de actie-voerende politieagenten. Het C.V.V. noemt hun actie gerechtvaardigd en belooft morele steun.

Opportunisme

DE STATENVERGADERING die vanmiddag wordt gehouden zou er best een van historische betekenis kunnen worden. Een verzwakt kabinet-Petronia moet in de Staten de belastingmaatregelen verdedigen die niet zo lang geleden zijn aangekondigd door de toenmalige minister van Financiën S.G.M. Rozendal die inmiddels uit politieke overwegingen met zijn twee collega's van Economische Zaken en Onderwijs uit de regering is gestapt. Minister Tromp wacht nu de zware opdracht de Staten duidelijk te maken dat de maatregelen waar zij over gaan stemmen noodzakelijk zijn om ons van de ondergang te behoeden. Tijdens zijn bezoek aan de Nederlandse Antillen heeft prof. dr. Lieftinck, een van 's werelds grootste deskundigen op monetair terrein met nadruk gesteld dat op zeer korte termijn de nodige maatregelen genomen moeten worden om de financiële situatie waarin Land en eilandgebieden verkeren te saneren. Prof. Lieftinck liet tevens weten dat de alarmkreet van minister Rozendal dat de Antilliaanse gulden gevaar zou lopen geen enkele grond had, maar tot onze verbazing vernamen wij gisteren van de ex-minister dat hij volhoudt dat de gulden in een benarde positie verkeert. De ex-minister van Financiën beschuldigt minister Tromp notabene van opportunisme om zijn stelling die volgens de deskundigen op een volslagen misinterpretatie van een IFM-rapport berust te verdedigen.

Het zou ons om die reden niets verwonderen dat de DP louter uit politiek opportunisme vandaag tegen haar eigen belastingmaatregelen stemt om de regering Petronia ten val te brengen. Dat de gevolgen hiervan funest kunnen zijn voor de toekomst van de Nederlandse Antillen zal de partij koud laten, de DP heeft zich immers in de afgelopen zestien jaar maar weinig aangetrokken van de gevolgen die het financieel wanbeleid vooral op eilandsniveau zou hebben voor de economie van het land.

Door hetzelfde politiek opportunisme is het niet uitgesloten dat ook Frente Obrero de belastingvoorstellen afwijst, namelijk omdat de PPA en met name minister-president E.O. Petronia de kandidatuur-Tolinchi Pieters niet zal steunen. Wij hadden alle respect kunnen opbrengen voor de partij als zij bedenkingen had tegen de belastingmaatregelen omdat die niet primair bedoeld zijn om betere sociale voorwaarden te scheppen maar in de eerste plaats om een structureel begrotingstekort te dekken. Van de andere kant lijkt het ons onmogelijk een sociaal beleid te gaan voeren indien men niet eerst de financiële chaos opruimt, een gunstiger financieel-economisch klimaat schept en de middelen creërt om te voldoen aan de verplichtigen voor het invoeren van een ruimer sociaal pakket.

Mochten wij de zaak te somber inzien en blijft de regering-Petronia na de Statenvergadering van vandaag aan, dan hopen wij dat de diverse partijen nu eens eindelijk inzien dat politieke spelletjes niet tot in het oneindige gespeeld kunnen worden en dat oppositie niet behoeft te betekenen het stelselmatig afbreken van de toekomst van een land omdat men zelf niet genoeg inspraak heeft in de regering van dat land. De kiezers zullen het in ieder geval gaan inzien, alleen wie biedt hun een alternatief?

..OZENDAL: ..IEUWE FORMATIE"

..DP wil niet ..n regering ..Petronia

..WILLEMSTAD. – Naar aanleiding .. hetgeen de Amigoe gisteren ..bliceerde omtrent geruchten dat .. DP terug zou willen keren in de ..ering-Petronia deelde partijvoor..ter S.G.M. Rozendal vanmorgen .. dat in de partijraad-vergadering .. zaterdagavond de DP had beslo.. .. uit de regering te blijven.

„De DP is van mening dat het in de ..idige constellatie onmogelijk is een ..ed beleid te voeren. Daarom ..ten wij het noodzakelijk dat de ..idige regering demissionair wordt .. dat er een nieuwe formatie volgt. ..ij schuwen geen regeringsverant..woordelijkheid maar kunnen niet in .. huidige regering deelnemen aan .. bestuur van het land". Gevraagd .. hij nieuwe verkiezingen inplaats ..n een nieuwe formatie niet oppor..tuun achtte antwoordde de heer ..ozendal dat zijn partij er de ..orkeur aan gaf om een nieuw ..binet te formeren zonder verkie..zingen omdat er anders te veel tijd ..erloren zou gaan. De DP-leider zei ..en voorstander te zijn van een ..akenkabinet in afwachting van de ..itslag van nieuwe verkiezingen.

Op de vraag welk standpunt de ..DP-fractie vanmiddag in de staten..vergadering zou aannemen t.a.v. de ..aangekondigde belastingmaatregelen ..antwoordde de heer Rozendal dat dit ..er vergadering wel zou blijken.

Basken voorspellen "verschrikkelijke gevolgen"

ZES DOODVONNISSEN IN BURGOS

BURGOS. – In het proces in Burgos tegen zestien Baskische verdachten wegens terrorisme en moord zijn zes doodvonnissen uitgesproken. Over drie van de beklaagden is tweemaal het doodvonnis geveld. Deze drie zijn Francisco Javier Izco de la Iglesia, een 29-jarige drukker, Eduardo Uriarte Romero, 25 jaar, student in de economie, en Joaquin Gorrostidi Artola, een 26-jarige monteur. Zij zijn wegens moord en wegens terrorisme ter dood veroordeeld.

De drie andere ter dood veroordeelden zijn de 29-jarige bankbediende Mario Onaindia Nachiondo, de 25-jarige student Francisco Javier Larena Martinez en de 29-jarige leraar Jose Maria Donronsoro Ceberio. Zij zijn gevonnist wegens moord op de chef van de politieke politie in de provincie Guipuzcoa, Meliton Manzanas (2 augustus 1968 te Irun).

De advocaten zeiden dat de gevangenisstraffen niet geheel overeenkomen met de eis die de procureur, Granados Mesquita, op 9 december had uitgesproken. De terdoodveroordeelden kregen bovendien een gezamenlijke boete van een miljoen pesos.

De vonnissen zijn bekendgemaakt door de vijf rechters-officieren, onder president kolonel der cavalerie Manuel Ordovas.

Direct nadat zij de rechtszaal hadden verlaten hebben de advocaten zich afgezonderd in hun hotel om de opmerkingen op te stellen waartoe zij volgens het militaire recht gemachtigd zijn, en die kunnen worden ingediend voordat de vonnissen aan de kapitein-generaal van het militaire district worden doorgezonden. De vonnissen worden definitief wanneer zij door hem worden bekrachtigd.

De advocaten hadden tot middernacht maandagavond de tijd gekregen om hun stukken op te stellen. Gewoonlijk staat daar slechts twee uren voor.

Ook de officier van justitie kan van zijn kant opmerkingen indienen, die tegelijk met die van de advocaten aan de auditor van het militaire district worden doorgegeven. Deze rechtsgeleerde stelt zelf aan de hand daarvan een eigen rapport op (dictamen) en stuurt het dossier dan door naar de kapitein-generaal. Wanneer de kapitein-generaal de vonnissen niet bekrachtigt, wordt het proces voor het militaire hooggerechtshof gebracht.

De overige vonnissen luiden: Jesus Abrisqueta, 21 jaar, totaal 62 jaar gevangenisstraf wegens banditisme, terrorisme en onwettig wapenbezit. Victor Arana 27, 70 jaar wegens rebellie, onwettig bezit van wapens en explosieven, terrorisme en verzet bij arrestatie. Pater Julian Calzada, 35 jaar, 12 jaar wegens hulp aan banditisme. Jose Antonio Carrera, 27 jaar, 12 jaar wegens rebellie. Juana Dorronsoro, echtgenote van Jose Dorronsoro, 50 jaar wegens banditisme, terrorisme en illegaal wapenbezit. Pater Juan Echave, 37 jaar, 50 jaar wegens banditisme, terrorisme en onwettig bezit van wapens en explosieven. Enrique Guesalaga, 27 jaar, 50 jaar wegens banditisme, terrorisme en illegaal bezit en vervoer van wapens. Gregorio Vicente Lopez Isasuegui, wegens rebellie 30 jaar. Iciar Aizpurua, 27, wegens rebellie 15 jaar. Maria Aranzazu, 24, vrijgesproken wegens gebrek aan bewijs. Zij was beschuldigd van medeplichtigheid aan de moord op Manzanas.

Gevolgen

De leider van de Baskische organisatie Anai-Artea de Monzon, zei in St. Jean in Frankrijk bij de Spaanse grens dat „de gevolgen van dit vonnis verschrikkelijk zwaar zullen zijn". De Monzon had op de kerstdag de bevrijding van de Westduitse consul Eugen Beihl bekendgemaakt.

Pater Pierre Larzabal, een van de leiders van de Anai Artea, had op kerstdag tegen verslaggevers gezegd dat de Baskische organisatie ETA gewaarschuwd had dat onmiddellijk represaillemaatregelen zullen worden genomen wanneer een Bask na het proces zou worden terechtgesteld.

Baskenleiders in ballingschap in Londen zeiden dat „men nu van alles kan verwachten" en dat „de reactie in Spanje catastrofaal zal zijn, vooral in Baskenland". Een van hen, Vilanova, zei dat het proces tegen de 16 Basken „het proces is tegen de oppositie in Spanje als geheel". Na de vrijlating van consul Beihl had de Spaanse regering politiek verstandiger moeten handelen, meende hij.

Boeten

De boete van een miljoen pesetas moet gezamenlijk door de zes ter dood veroordeelden worden betaald. Francisco Javier Izco krijgt bovendien een boete van 500.000 pesetas wegens gewapende diefstall.

Intussen komen de eerste reacties binnen. In Baskenland staat men versteld en heerst verbittering. Men meende dat de zaak er voor de verdachten veel beter voorstond dan in het begin van het proces.

Droefheid in Vaticaan

Uit Vaticaanstad wordt gemeld dat de terdoodveroordelingen in het proces te Burgos diepe emotie heeft gewekt. Osservatore Romano herinnert aan het beroep van de paus ten gunste van de beklaagden. Vaticaanse kringen hopen op een gebaar van clementie door generaal Franco en de Spaanse regering.

Tass meldt uit Moskou dat „deze ongebruikelijke vorm van het vonnis blijkbaar een antwoord is van de leden van de rechtbank op het energieke protest van alle beklaagden tegen het beschamende proces".

Nieuwe partij in oprichting

WILLEMSTAD – Een groep vooruitstrevende jongeren heeft de afgelopen week ten huize van de heer Ronald Casseres verschillende vergaderingen gehouden om te komen tot de oprichting van een politieke partij die de bestaande politieke structuur op de Antillen moet doorbreken.

De groep zich noemende "Grupo di aksjon sosyalista" zou bestaan uit de heren Harold Hollander; ir D. Martina; J. Eisden; A. Moen; S. Brown; R. Voges; T. Faries; Willy Haize; Harold Martis en R. Casseres.

Tegelijkertijd werden in het huis van de heer Stanley Brown, die zoals bekend Frente Obrero heeft verlaten, besprekingen gevoerd door een groep van wie onder andere deel uitmaakten de heren Kops; George Hueck; Shon Fe Zimmerman; Bebe Rojer, tevens met de bedoeling om een politieke organisatie op te richten. De bedoeling zou zijn om beide groeperingen te verenigen in één politieke partij waarin zowel arbeiders als intellectuelen zijn vertegenwoordigd.

AGENDA CURACAO

BIOSCOPEN
ROXY: 19.00 en 21.00 Mash. WEST-END: 19.00 en 21.00 Dead man from Istanbul. CINELANDIA: 19.00 en 21.00 Murderer's row. DRIVE-IN: 19.00 en 21.00 Tell them Willie Boy is here. CINE-RIO: 20.00 Deadly roulette. AIRPORT CINEMA I: 19.15 en 21.15 Los brujos.

CINE-TRUCK: Hedenavond te Lagoen/C.M. en morgenavond te Westpunt.

BOTICA'S (nachtdienst):
OTRABANDA: Americana, TEL.: 23636; PUNDA: Del Pueblo, TEL.: 12555.

DIVERSEN
UITZENDING: 20.00-20.15 progr. Famiya Planeá - via Radio-Hoyer 3.

WOENSDAG

DIVERSEN
BIBLIOBUS: 12.00 te San Willibrordo (vóór kerk); 14.00 te Santa Maria (b.c.).
MOBIELE BANK: 09.30-10.30 te Barber (vóór sportveld t.o. markt); 10.45-12.00 te Leliënberg/Wacao (C.U.-Wacao); 14.00-16.00 te Westpunt (vóór Jan Christiaan).
LUCHTPOSTSLUITING: 09.00 voor Europa en New York - postkantoor; 13.30 voor New York; 15.00 voor Europa - hulppostkantoor Plesmanluchthaven. (Sluiting van aanget. stukken één uur vóór postsluiting.)
TOERISTENSCHEPEN: 07.30-01.00 France - vert. Gorsira - Caracasbaai; 16.00-18.00 Michelangelo - vert. C.T.C. - Caracasbaai.
GROT VAN HATO: 09.00-12.00 en 15.00-18.00 open voor publiek (kerstverlichting).
TENTOONSTELLING: 10.00-12.00 en 14.00-17.00 Curaçaos Museum - open voor belangstellenden; 10.00-12.00 en 16.00-18.00 Gallery RG, Keukenstraat 20A (boven).

FAMIYA PLANEA
BITTERSTRAAT: 14.00-16.00 (dagelijks); 09.00-11.00 (dinsdag en donderdag). KAS CHIKITU: 13.30-15.30 (woensdag). BARBER: 10.00-12.00 (vrijdag).
UITZENDING: 14.30-14.45 progr. Famiya Planeá - via CUROM.
LIONS: 12.30 bijeenkomst - Flamboyant Beach-hotel.

SPORT
ATLETIEK: 16.00-18.00 training - Olympic - Rifstadion.

Panamees schip bij Bermuda vergaan

NEW YORK. — Op vierhonderd kilometer ten zuidoosten van Bermuda blijkt zaterdag de Panamese tanker Chryssi (19.183 ton) doormidden te zijn gebroken. Een Noors vrachtschip, de Ross Mount, heeft het hoog uit het water stekende voorschip gezien en daarna zeventien overlevenden uit reddingboten aan boord gehaald. Van de opvarenden worden er 21 vermist, terwijl twee reddingboten nog niet zijn gevonden, aldus de Amerikaanse kustwacht. Het achterschip van de Chryssi is blijkbaar zo snel gezonken dat er geen tijd meer was voor het uitzenden van S.O.S.-seinen. De Chryssi is eigendom van de Santamder Cia Naviera S.A. te Panamá. Het schip was onderweg van El Palito in Venezuela naar Salem (Massachusetts).

* De Venezolaanse president, Rafael Caldera, heeft maatregelen genomen tot kwijtschelding of wijziging van straf van 106 gevangenen. Tien van hen zijn militairen die veroordeeld waren wegens opstandige activiteit.

BEURSBERICHTEN

NEW YORK — De New York Stock Exchange heeft gisteren bevestigd, dat zij uit de consolideringsfase van onlangs is geraakt, want bij matige handel zijn de koersen over het algemeen hoger gesloten. Analysten hadden de verbetering verwacht na de stijging van verleden week donderdag voor de kerst. De consolidering van kort geleden was zeer ondiep en waarnemers zeiden, dat de beurs "buitengewoon sterk aarzelde met het teruggeven van de stijgingen die eerder in het afgelopen najaar tot stand zijn gekomen". Het nieuws op de achtergrond zoals het besluit van Israel weer deel te nemen aan de onderhandelingen voor vrede in het Nabije Oosten, voorspellingen van een stijging van het Amerikaanse bruto nationaal produkt met zeven procent in 1971 en een vermindering van de bestellingen van machinewerktuigen in de Verenigde Staten in november had geen of weinig invloed op de koersontwikkeling, zo merkten deskundigen op.

AMSTERDAM — Internationals vriendelijk met oplopende tendens. KLM hoger, evenals Heineken. Banken hoger. Nationale Nederlanden iets lager doch later terug op oude koers. Cultures overwegend hoger. Scheepvaart opgewekt in trek. Staatsfondsen licht verdeeld.

Steelband-kerstconcert in kerk van Kralendijk

KRALENDIJK. — Ademloos luisterde woensdagavond 23 december een vierhonderdtal Bonaireanen, voor het merendeel volwassenen, naar een steelband-kersconcert in de kerk van San Bernardo te Kralendijk. Afwisselend met enkele jonge declamatrices, die voor de gelegenheid geschreven kerstgedichten voordroegen, zag men de „Rayos de Espiga" het stemmig verlichte presbyterium betreden, om het aandachtig luisterend gehoor te boeien. Alle aangeboden kerstgeschenken, want zó zou men zowel de muzikale als de declamtorische voordrachten mogen betitelen, werden met een bewonderend applaus spontaan beloond. De acoustiek beantwoordde volledig aan de verwachtingen, en de fijnzinnige beheerstheid waarmee de „Rayos" speelden, heeft in de harten van alle aanwezigen eerlijke trots en warme kerstgevoelens wakker geroepen.

De nieuwe set „pans", waarop deze avond de uitvoering plaats vond, werd in juni van dit jaar op Trinidad gekocht voor 3500 gulden, ze werd door de K.L.M. naar Venezuela overgevolgen, door de Viasa getransporteerd naar Curaçao, en per A.L.M. op het Flamingo-eiland gebracht. De bandleider Franklin Scherptong vertelde ons, dat de groep die sinds september 1968 bestaat, en eerst speelde op een set, die van Aruba was overgenomen, in vijf weken het programma van vier bekende Antilliaanse kerstliederen had ingestudeerd. Men is uitgegaan van de arrangementen van het bekende koor Orpheo Crescendo van Curaçao en bracht achtereenvolgens O Ora Santa, Ta Zona, Dushi Ninjo en Ora Solem op het gevoelige staal; terwijl de ceremoniemeester van de avond, pastoor Jac. Janssen, tot slot aan de echtgenotes van de aanwezige gezaghebber Saleh en waarnemend gezaghebber Herrera de leuze liet voor een herhaling van twee van de gebrachte melodieën. Dit werden O Ora Santa en Dushi Ninjo.

In zijn openingswoord op deze avond wees de ceremoniemeester op het grote belang van meer hooggestemde expressiemogelijkheden voor het hart van het Antilliaanse volk. Met deze tot nu toe op de Antillen nog weinig bekende mogelijkheid voor de steelband is door het optreden van woensdagavond een nieuw facet van de cultuurontwikkeling op overtuigende wijze in een helder licht komen te staan, en hoogstwaarschijnlijk is er evenals op Trinidad reeds het geval is, voor de steelband een nog verhevener taak weggelegd, namelijk, het begeleiden van de eredienst. Maar dit was dan de eerste kennismaking, die onuitwisbaar in de herinnering zal blijven van allen, die het voorrecht hadden deze avond bij te wonen.

SAMBUMBU

„Op Korporaal woonde een vrouw Delia geheten. Zij genas kwalen, kon een geest op iemand afsturen in de gedaante van een beest en maakte watertjes klaar, die je voor iemands deur kon uitgieten om hem gebrekkig of krankzinnig te maken. Op een dag gaf zij een man die Chein heette, een hond zonder haren. Maar die hond was geprepareerd. Na een week begon die hond vreemd te doen en de man wilde zijn vrouw niet meer zien. Ze lieten Delia komen. Deze kwam en bond Chein de kale hond op zijn buik, met zijn achterste bij Cheins gezicht en zijn bek op zijn onderlijf. Drie dagen later bracht zij hem een drankje. Toen moest Chein zijn behoefte doen en kwam er een kuikentje uit zijn lijf."

„Een man Antoin zei eens tegen de brua-vrouw Delia, dat hij haar een trap zou geven. Zijn been werd ziek en verloor alle kracht. Ze vroegen Delia de man te komen zien, maar zij weigerde. Toen moesten ze de man op een ezel hijsen en naar haar huis brengen. Delia maseerde het been met olie, en na drie dagen kon de man weer lopen."

P.B.

Beurs van New York

	28/12
Acf Industries Inc.	45 5/8
Air Reduction Co	22 1/8
Allied Chemical	22 7/8
Allied Chemical	58 1/2
Aluminium Co of America	45 5/8
American Brands	41 1/8
American Cyanamid Co	34 1/8
American Electric Power	29
American Metal Climax	33 5/8
American Motors Corp.	6
American Smelting & Refining	26 1/4
American Telephone & Telegra	50 1/4
Ampex Corp	18 7/8
Anaconda Company	20 3/8
Armco Steel Corp	20 3/8
Atlantic Richfield Co	67 1/8
Bendix Corp	25 3/8
Bethlehem Steel Corp	22 1/2
Boeing Co	14 5/8
Burroughs Corp	107 3/8
Canadian Pacific Ry Co	67 5/8
Celanese Corp of America	63
Chase Manhattan Bank (N.Y.)	52
Chesapeake & Ohio Ry	52 1/8
Chrysler Corp	28
Cities Services Co	44 5/8
Colgate Palmolive Co	46 3/8
Colt Industries Inc	17 1/4
Commonwealth Edison	38 1/8
Consolidated Edison of NY	25 3/8
Continental Can Co	39 1/2
Continental Oil	31
Curtiss Wright Corp.	28 3/4
Dart Ind	34 1/2
DOW Chemical	72 1/4
Dupont (e.i.) de Nemours	131 3/8
Eastman Kodak	73 1/8
First National City Bank	70 3/8
Ford Motor Co	55 3/8
Fruehauf Corp	31 7/8
General Electric Co	90
General Food Corp	86 5/8
General Motors	79 7/8
General Public Utilities	22
General Tel. & Electronics	29 3/4
Getty Oil	70 5/8
Gilette Co	48 5/8
Gimbel Brothers Inc.	35 3/8
Goodyear Tire & Rubber	32
Gulf Oil Corp	19
Illinois Central Ind.	27
Intern. Business Machine	318 1/2
Intern. Harvester	28
Intern. Nickel of Canada	44 5/8
Intern. Paper	35 1/2
Intern. Tel & Tel	50 7/8
Johns-Manville Corp	39 5/8
Kennecott Copper Corp	36 3/4
Kraft Co	40 3/4
Litton Industrie Inc	20 7/8
Lockheed Aircraft	8 7/8
Marcor Corp	28 3/4
Martin Mariette Corp	17 1/2
May Department Stores Co	32 1/8
McDonnel Douglas Aircraft	20
Merck & Co	93 7/8
Minnesota Mining & Mfg	95 7/8
Mobil Oil Corp.	54 3/4
Monsanto Co	
National Biscuit Cr	32 3/4
National Cash Reg	51 1/4
National Distillers & Chemical	39
National Gypsum Co	16 1/2
National Steel Corp	24 1/2
North American Rockwell Cor	36 1/2
Olin Mathieson Chemical	19 1/2
Pacific Gas & Electrical	17 5/8
Pennsylvania Central Co	34 1/4
Pepsico, Inc	6
Phelps Dodge	51 7/8
Philip Morris Inc	38
Phillips Petroleum	48 3/4
Proctor & Gamble Co	28 7/8
Radio Corp of America	57 1/2
Ojic Republic Steel Corp	26 3/4
Reynolds Tobacco (R.J.)	28 1/2
Royal Dutch Petroleum	55 1/4
Sears, Roebuck & Co	44
Shell Oil Co	75
Southern Co	25 1/2
Southern Railway	61 7/8
Sperry Rand Corp	24 7/8
Standard Oil of California	53 3/4
Standard Oil Co Indiana	71 1/2
Standard Oil Co New Jersey	54 3/8
Studebaker Worthington Inc	
Sunn Oil	
Texaco Inc	36
Texas Instrument Inc	34 1/4
Transamerica Corp	77 1/4
Union Carbide Corp	17 1/8
Union Pacific Railroad	
Uniroyal	39 7/8
United Aircraft Corp	40 1/2
United Fruit Co	21
US Steel Corp	38 1/2
Western Union Telegraph	42 1/4
Westinghouse Electric Corp	67 1/4
Woolworth (F.W.)	36 3/8
American Stocks	
Brascan	15 1/8
Amerade	46 1/8
Brit. Am. Oil	20 1/4
Caterpillar	41 3/4
Columbia Gas	33 7/8
North Am. Phil Corp	23 1/4
Westerban	37 1/2
KLM	48 5/8
Twent. Cent. Fox	8 7/8
DOW Jones Index	830.91

Beurs van Amsterdam

	28/12	29/12
1. 7 pCt Ned 66/1	94.10	94.20
2. AKZO	76.20	76.60
3. Heinekens bel en b	187.50	188.50
4. Heinekens bier	194.60	195.60
5. Hoogovens	71.30	72.00
6. Philips	47.00	47.00
7. Unilever	87.50	88.50
8. Kon Olie	142.10	143.30
9. KLM	153.00	162.00
10. KNSM	91.00	91.40
11. v. Ommeren	84.5	289.5
12. Scheepvaart Unie	80.60	81.20
13. Alg Bank Ned	238.70	239.00
14. Nat Nederlanden	72.90	72.90
15. Ngombezi	74.00	75.00
16. Alb Heijn	148	149
17. Bergh en Jurgens	212	213
18. Bergoss	137	136
19. v. Berkel	174	175
20. Bols	133.50	134
21. Bredero ver bedr	393	393
22. Buehrmann Tetterc	75.50	76.00
23. Bijenkorf beheer	332	325
24. Calve	619	618
25. Cur. Handelmij.	166.1	166.1
26. Elsevier	427	429.80
27. Fokker	52.00	52
28. v. Gelder	115	114
29. Gist-brocades	80.20	82.50
30. v.d. Grinten	254	254
31. Hagemeijer	109.00	110
32. Internatio Muller	51.00	50
33. Kon Ned Papier	145	146
34. Naarden	87.00	87
35. Ogem	81.00	81
36. Pakhoed	70.20	71.50
37. Rijnschelde	157	156.5
38. EMS	16.00	16.10
39. Scholten-hgning	38.00	43.00
40. VMF	69.00	69
41. Ver Ned Uitgeversf	114.80	115
42. Wezeldhaven	432	430
43. Wessanen	66	68
44. Ant. Brouwerij	150	—
45. Ant. Verf	127	124.5
46. Aruba Electr.	103	102.5
47. Sur. Brouwerij	—	—
48. Converto	775	780
49. Goldmines	112.00	111
50. Ika Bel Mij	157.50	156.50
51. Nefo	65.00	65.20
52. Robeco	219.50	220.50
53. Rolinco	168.80	169.50
54. Utilico	119.20	120
55. Alcan Alum.	235	239
56. Ned Ant 6 1/2 67	86.5	86.5
57. Ned. Ant 5 60		77.8
58. Ned. Ant 4 1/2 60	89.9	90
59. Ned. Ant 4 1/2 62	81.3	81.7
Intern Concern	95.1	95.8
Industrie	112.2	112.7
Scheepvaart	93.0	94.3
Banken	101.2	101.5
Handel	86.2	86.1
Algemeen	100.0	100.6

Heer Bommel en de Slijtmijt



6999. — Het was reeds klaarlichte dag, toen heer Bommel en Kwetal op een vlakte vol boomstompen aankwamen. „Dit zijn de duizend grote Genen", sprak het ventje somber. „En daar zit Pee." „Dat zie ik", zei heer Ollie. „Maar Grenen zie ik niet. Dat zijn toch bomen? " „Ze zijn weg", legde Kwetal uit. „Gisteren waren ze er nog, maar vanmorgen kwamen de brulwagens, en nu rijden de laatste daar de heuvel af. Daarom zit Pee daar. Hij is erg druilig." Heer Bommel liet zijn blikken over het troosteloze landschap glijden en plotseling ging hem een licht op. „Nu begrijp is het", mompelde hij, terwijl hij ontdaan een hand aan het voorhoofd bracht. „AWS is overgeschakeld op hout! Dàt is het! " „Wat is het? " vroeg het mannetje benauwd. „Wat gebeurt er wanneer awejes overschakelt op hout? " „Dan wordt het bos omgezaagd! " riep heer Ollie uit. „Maar het is jullie eigen schuld! Omdat jullie de slijtmijt hebben gebruikt, is het cement waardeloos geworden, als je begrijpt wat ik bedoel! " „De cementbouw is gestopt", sprak de heer Steenbreek, die die morgen om kwart voor tien in de werkkamer van burgemeester Dickerdack stond om verslag uit te brengen over de nieuwbouw. Daar zat de magistraat natuurlijk wel even van te kijken. „Wat betekent dat? " riep hij uit terwijl hij uit zijn zetel rees. „Is het nog niet genoeg, dat de mooie nieuwe Rommeldamse Bank bezig is tot puinpoeier te vervallen? " „Dat is juist de reden", legde de secretaris uit. „Vlotte soepele slijtage verhoogt de welvaart. Maar deze is dolgedraaid door de manipulaties van een zekere Bommel. En daarom schakelen we nu over op hout. Stevig eikehout voor de gevel en grenen voor afwerking bij [illegible]enshuis."

Rechter Tie en het Raadsel van de Ring.



12—42. — „Die dikke pandhuishouder begon meteen met me aan te papp en hij noemde een belachelijke prijs voor de ring, dus griste ik 'm meteen weer uit z'n fikke en liep weer naar buiten," vertelt de zuster van Sen Kioe. „Maar het was bepaald me dag niet. Nauwelijks ben ik buiten of daar word ik beetgepakt door een reus van een kerel. Een echte griezel en niet goed snik ook, want hij riep maar steeds dat ik z'n meissie was. Gelukkig had ome Twan op me staan wachten en die liet 't niet op zich zitten. Hij gaf die gorilla een enorme kledder, zodat ie van de schrik losliet, en toen zijn we er gauw vandoor gegaan. Alle mannen denken maar dat een zwerversmeid als ik met een natte vinger te lijmen is. Ome Twan was er echt eentje uit duizenden." Rechter Tie bedenkt dat die grote kerel wel eens de achterlijke zoon van drogist Wang kan zijn geweest. Er komt schot in de zaak. Nu moet hij het meisje nog vertellen wat er met haar beschermer is gebeurd, bepaald geen prettige taak. „Twan is gisteravond vermoord", zegt hij kalm. Het meisje wordt doodsbleek. „Vermoord? " roept ze verbijsterd uit. „Dat moet die smeerlap van een bakker hebben gedaan. Die had meteen de pest in toen Twan ons loskocht." Ze barst in snikken uit.

„TOETANCHATON"

OOOH! MIJN HOOFD! DAT NOEM IK NOG EENS STANK VOOR DANK...
IK BIED U MIJN VERONTSCHULDIGINGEN AAN, HEER...
IK ZOU IN JOUW PLAATS HET ZELFDE GEDAAN HEBBEN, ACHAT.
MAAR... WAAR IS MAHOE?
DE SCHURKEN HEBBEN HEM WEGGEVOERD, HEER...!

41-8

Luister en kijk

CUROM: 17.00 peticiones; 18.00 noticia (int.); 18.10 aanvullende muz.; 18.30 kinderprogr.; 18.45 aanvullende muz.; 19.00 nieuws; 19.10 aanvullende muz.; 19.30 discovaria; 20.30 Alliance Française; 20.45 aanvullende muz.; 21.00 discobar; 21.30 met zijn drieën (3 pop-artisten); 22.00 nieuws; 22.05 musical night cab; 24.00 sluiting.

TELECURACAO: 16.00 Sesame Street; 17.00 felicitaciones; 17.12 Mensaheros Adventista; 17.30 Skippy; 17.55 days of our lives; 18.20 moslim progr.; 18.30 nieuws int. (pap.); 18.45 noticia local di awe; 18.55 trekking Prospero Baiz; 19.00 the courtship of Eddie's father; 19.30 Nos Tera (over tentoonstelling Inderson en Dieleman); 20.00 trekking Colgate/Palmolive en Fab; 20.15 room 222; 20.45 ripiti y gana; 21.15 nieuws ned.; 21.30 Ironside; 22.30 boletin extra; 22.45 breaking point.

****

ARUBA

RADIO ANTILIANA (1.270 kiloperioden - 236.2 m.): 17.00 Esperanza y su obsequio musical; 17.30 exitos all electric sales; 17.45 Aruba Bottling Co. y su musica; 18.00 anuncios y musica; 18.30 noticias Arucar; 18.45 musica popular; 19.00 kinderprogr. Jan Bodegom; 19.15 felicitaciones y complacencias; 19.30 Aruba Distilling Co.; 20.30 show di Niki Dekort y su musica; 20.45 variacion musical (non stop).

RADIO KELKBOOM (1.435 kiloperioden - 209 m.): 17.00 progr. Sun Kong Supermarket; 17.15 musica pa teenagers; 18.00 musica variá; 18.15 imagines musicales (radio ned.); 18.30 musica para la cena; 19.00 noticia local; 19.15 musica variá; 19.30 musica hulandes; 20.00 noticia local; 20.15 musica frances; 20.30 la plus belle langue; 20.45 deze wondere wereld; 21.00 verzoekplatenprogr.; 21.30 musica variá; 22.00 sluiting.

VOZ DI ARUBA (1.325 kiloperioden - 226.4 m.): 17.00 economisa cu La Esperanza; 17.30 atardecer musical; 18.15 noticias Eman Trading; 18.30 musica instrumental; 19.00 boleros; 19.15 progr. cultural (voice of America); 19.30 turning the table; 21.00 Carclub; 23.00 la hora romantica; 24.00 sluiting.

RADIO VICTORIA (920 kiloperioden): 17.00 ultimas noticias; 17.15 palabranan di bida; 17.30 cruzada; 17.45 la biblia abierta; 18.00 ultimas noticias; 18.15 nieuws in het ned.; 18.30 nieuws eng.; 18.45 chapel of the air; 19.00 listening post; 19.15 fun with music; 19.30 music background; 20.00 back to the bible; 20.30 unshackled; 21.00 sluiting.

TELEARUBA: 16.30 Sesame Street; 17.30 days of our lives; 18.00 Captain Scarlet; 18.30 Alliance Française; 18.45 pap. nieuws; 18.55 ned. nieuws; 19.00 Adams family; 19.30 Amstel nieuws; 19.45 Ronny y sus invitados (live); 20.15 eng. nieuws; 20.30 Judd for the defense; 21.30 the Saint; 22.30 Marcus Welby, M.D.

****

RNWO (6020 kHz): 19.00 nieuws en nieuwsblok, hit parade (terugblik) en Van heinde en verre; 20.30 spaans progr.; 21.50 einde uitzending.

(800 kHz): 19.00 spaans progr.; 19.35 eng. progr.; 20.10 ned. nieuws; 20.30 einde uitzending.

(11730 - 9715 kHz): 19.00 ned. progr.; 20.20 einde uitzending.

(15320, 11845 en 6085 kHz): 19.00 spaans progr.; 20.20 einde uitzending.

WOENSDAG

CURACAO

CUROM: 06.30 opening; 06.35 kinderprogr.; 07.00 nieuws ANP; 07.10 ochtendblad; 08.00 herh. nieuws ANP; 08.10 luchtige ochtendklanken; 09.00 muzikale tombola; 09.30 een blik op de telex; 09.35 vervolg muzikale tombola; 10.00 koopvaardijprogr.; 10.15 aanvullende muz.; 10.30 een blik op de telex; 10.35 Mexicaanse muz.; 11.00 Aivinne's pop special; 12.00 noticurom (int.); 12.10 noticurom (local); 12.20 reclame-hoekje; 12.30 nieuws ANP; 12.45 lunchmuziek; 13.00 diario informativo y musical; 14.00 Tape-O-Teque; 14.30 novela „Famiya Planeá; 14.45 musica di mi lugá; 15.30 fiesta en el hogar.

****

ARUBA

RADIO ANTILIANA: 04.30 musica religioso y musica di cowboy; 06.00 ban trabao den compania di bo compañera constante Radio Antiliana; 06.45 rev. Dennis Hilliman; 08.00 momento criollo (musica y poesia Antiliana); 08.30 musica y conseho pa tur automobilista; 08.45 dutch machine shop; 09.00 noticias OTABS; 09.15 show musical Esperanza discount house; 09.45 anuncios; 10.00 exitos musical, Linda self service; 10.15 show musical Macorisana y int. supermarket; 10.40 pader Heiliger; 11.00 Mexico cantando pa Baby Bakery; 11.15 variacion musical; 12.00 oracion di merdia pader Jansen y minicuenta pastoor Van Veen; 12.10 seccion informativo; 12.30 noticia Viana; 13.00 noticia Datsun; 13.15 fiesta calypso; 14.00 fiesta Antiliana; 16.00 hit parade Antilian Motors; 16.15 exitos tienda nueva reformá; 16.30 anuncio comercial; 16.45 noticias Lago Oil and Transport Co.

RADIO KELKBOOM: 07.00 opening; 07.02 bon dia cu alegria; 07.15 noticias int. na pap.; 07.30 musica instrumental; 08.00 seleccion musical disco latino; 08.30 cumpleaños feliz; 09.15 noticia social; 09.30 musica variá; 10.00 noticias int. (pap.); 10.15 ritmo latino; 10.30 progr. di Niki Habibe jr; 11.00 noticia local; 11.10 ritmo latino; 11,30 musica int.; 12.00 musica variá; 12.15 noticias int. na pap.; 12.30 musica variá; 12.45 noticia local; 13.00 variacion musical cu ritmo latino; 13.30 mei ora cu boleros; 14.00 noticia local; 14.10 seleccion musical; 14.30 peticiones; 15.00 noticia int.; 15.15 variacion musical; 15.45 musica cu sabor azteca; 16.00 progr. int. y La macorisana supermarket; 16.15 musica mejicana; 16.30 noticia local; 16.45 cocktail musical.

VOZ DI ARUBA: 06.00 opening; 06.05 country western & instrumental music; 06.30 mañanitas mejicanas; 07.00 noticia (pap.); 07.15 boleros; 07.30 discorama; 12.05 noticias hulandes, local y int.; 12.30 noticia local (pap.); 12.50 noticia int. (pap.); 13.15 musica mejicana; 13.30 discolandia; 16.15 noticias local (pap.); 16.30 happy birthday.

RADIO VICTORIA: 06.00 opening; 06.15 e bijbel habrí; 06.30 ultimas noticias; 06.45 cruzada; 07.00 ultimas noticias; 07.10 llam. a la conciencia; 07.15 noticias español; 07.30 new english; 07.45 news break - AP; 07.55 christian emphasis; 08.00 ultimas noticias; 08.05 el camino de la vida; 08.45 la biblia abierta; 09.00 ultimas noticias; 09.15 corazon a corazon; 09.30 meditacion cristian; 09.45 psychology for living; 10.00 ultimas noticias; 10.05 morning melodies; 10.30 through the bible; 11.00 ultimas noticias; 11.15 fortress of faith; 11.30 melodies di merdia; 12.00 ultimas noticias; 12.10 noticia di deporte; 12.25 news break - AP; 12.30 nieuws eng.; 12.50 daily bread; 13.00 noticia español; 13.05 concert hall; 14.00 ultimas noticias; 14.15 quiet time; 14.30 radio bible class; 15.00 ultimas noticias; 15.06 afternoon musicals; 15.30 ensueños musicales; 16.00 ultimas noticias; 16.05 musica di banda; 16.15 ultimas noticias; 16.30 bible adventures; 16.45 e ora adventuroso.

Meer miljonairs in Nederland

DEN HAAG. — Het aantal miljonairs in Nederland is in 1968 toegenomen van 5451 tot 6729, aldus blijkt uit het statistisch bulletin van het Centraal bureau voor de statistiek. De grootste stijging was te bespeuren bij de groep met een vermogen van F. 1 mln/F. 5 mln, namelijk van 5125 tot 6308. Het aantal bezitters van F. 5 miln/F. 10 mln steeg van 227 tot 303. Meer dan F. 10 mln bezaten in 1968 118 personen tegen 99 in 1967.

Mensen met een vermogen van een ton of meer bezaten in 1968 samen F. 62 miljard. (1967: F. 54,4 miljard). Het aantal bezitters van een tot twee ton nam af van 62,85 tot 61,16 procent van het totaal. Toegenomen is het aantal vermogens van twee ton tot F. 10 mln. Boven de F. 10 mln bezit een vrijwel constante groep mensen (0,05 procent van het totaal), maar het in het bezit van deze groep zijnde vermogen neemt verder toe.

Vrijlatingen in Griekenland

ATHENE — De eerste politieke gevangenen, wier vrijlating zaterdag door premier Georges Papadopoulos was aangekondigd, zijn in vrijheid gesteld. Onder hen bevindt zich Harilaos Manos, de laatste journalist, die na de staatsgreep van april 1967 nog op het eiland Leros gevangen zat. Hij was hoofdredacteur van het linkse blad "Dimocratiki Allaghi", dat onmiddellijk na de staatsgreep werd verboden.

BRIEF NAAR REGERING VOOR UITSPRAAK RAAD

Ged. Jonckheer: 'kunnen 'm altijd terugvragen..'

Verordening heffing opcenten aangenomen

Leden Rojer en Hueck stemmen tegen

WILLEMSTAD – Op de valreep van 1970 keurde de meerderheid van de Curacaose eilandsraad nog een ontwerp eilandsverordening voor het heffen van 15 opcenten op de grondbelasting goed een alternatief dat door de centrale regering aan de eilandgebieden was voorgesteld in verband met het feit dat de belastingmaatregel op onroerend goed zoals voorgesteld in het rapport van de Nederlandse deskundige dr. W.H. van Den Berge voor het komende jaar nog niet zijn beslag kan krijgen. Het bestuurscollege, zo verklaarde gedeputeerde A.A. Jonckheer, heeft het alternatief dat de centrale regering voorgesteld heeft overgenomen om de meeropbrengsten die uit deze belasting zouden voortvloeien niet te derven. De heffing van de opcenten brengt ongeveer 400.000 gulden in de kas van het eilandgebied.

Slechts twee leden weigerden hun stem te geven aan de verordening. De heer Hubert Rojer voerde aan dat er geen socialisatie was doorgevoerd in de verordening terwijl hij ook zijn stem onthield in verband met het feit dat niet alle eilandgebieden blijkbaar bereid zijn om tot een dergelijke heffing over te gaan waardoor Curacao weer benadeeld wordt. Zoals bekend, heeft het bestuurscollege van Aruba meegedeeld een en ander niet vóór het einde van het jaar te kunnen klaarspelen. De heer Rojer is lid van de fractie van de URA (welke partij inmiddels opgegaan is in de NVP—Uni). Het andere lid van de URA, de heer E. Jesurun, stemde wel voor. De partijloze heer George Hueck zei de verordening niet te kunnen steunen omdat geen rekening is gehouden met de sociale aspecten terwijl hij vond dat een meeropbrengst van 400.000 gulden het eilandgebied met een begrotingstekort van 18 miljoen gulden niet veel zal helpen. Hij geloofde eerder uin een herverdeling van de belastingopbrengsten tussen land- en eilandgebieden.

Inzage rapport

Vele leden drongen er bij het bestuurscollege op aan om de centrale regering wederom te benaderen opdat de raadsleden inzage zouden kunnen krijgen van het rapport—Van den Berge zodat men met meer kennis van zaken beslissingen kon nemen. Zolang de eilandsraad de inhoud van het rapport niet kende, kon men moeilijk verwachten dat de raadsleden "redelijke" beslissingen op basis van dit rapport zouden kunnen nemen. Desalniettemin hechtte de overgrote meerderheid zijn goedkeuring aan de verordening zoals door het bestuurscollege voorgesteld, waarbij de N.V.P.-fractie één voorwaarde stelde, namelijk dat de verordening gebonden zou zijn aan slechts één jaar, namelijk 1971. Het bestuurscollege kon hiermee akkoord gaan waardoor een zinsnede zodanig werd gewijzigd dat duidelijk blijkt dat deze heffing slechts voor 1971 van kracht is.

De heer E. Jesurun zei bij voorbaat zijn steun te kunnen geven aan de ontwerp-verordening omdat deze maatregel toch van tijdelijke aard is. Hij wilde weten hoe groot de groep is die getroffen wordt. Gedeputeerde Jonckheer deelde hem mee dat het om tussen de 10 à 11.000 aanslagen gaat. Of er rekening was gehouden met de sociale aspecten? , aldus een gelijkluidende vraag terwijl ook de heer Hueck belangstelling had voor de sociale kant van de zaak.

Gedeputeerde Jonckheer verklaarde dat alhoewel in de verordening zelf geen bijzondere regelingen staan voor mensen met grotere en kleinere inkomsten een dergelijke differentiatie reeds bestaat in de waarde van de terreinen (waarop de belasting gebaseerd is) die van wijk tot wijk verschilt. Bovendien, aldus de gedeputeerde, is dit een aftrekpost op de inkomstenbelasting welke belasting bij uitstek geschikt is om rekening te houden met de specifieke omstandigheden van persoon tot persoon. De heer Rojer bleef vasthouden aan zijn mening dat bijvoorbeeld voor landbouwers een bijzondere regeling moest zijn.

De heer Hueck zei aan geen enkele verhoging — van welke aard ook — zijn steun meer te zullen geven aangezien hij dit in het verleden gedaan heeft in de hoop dat het bestuurscollege de inkomsten zou aanwenden voor de verbetering van de sociale omstandigheden voor het volk maar dat dit reeds een ijdele hoop bleek terwijl het bestuurscollege wel links en rechts nodeloze uitgaven deed.

Motivering N.V.P.

"Als een verantwoordelijke partij", aldus de heer Winklaar van de N.V.P., "die begrip heeft voor de slechte financiele toestand, zullen wij onze medewerking geven aan alle maatregelen die deze situatie kunnen verbeteren zodat de bestuurders hun taak in het belang van het volk beter kunnen doen". De heer Van Delden, fractie-voorzitter D.P. zei dat zijn fractie van gemengde gevoelens, "door de nood gedwongen" zijn stem zal geven in het belang van Curacao.

Volgens de heer J. Evertsz (fractieleider N.V.P.) deed het bestuurscollege het voorkomen alsof het telegram van de centrale regering waarin deze verzoekt de opcenten te heffen de enige reden is van deze verordening. Hij zei het ontwerp te zullen steunen omdat het eilandgebied middelen te kort komt. In de tweede ronde bracht hij verder naar voren dat het heffen van opcenten iets dat uitsluitend het eilandgebied aangaat en dat daarom het bc-argument moest luiden dat op basis van het begrotingstekort deze opcenten worden geheven om de financiele middelen te verruimen en niet als een reactie op het telegram. Trouwens, zo stelde hij verder, de eilandsraad, samen met het bestuurscollege, is zelf naar de centrale regering en de Staten gestapt om steun te vragen van de regering en dat het logisch is dat de regering een "hint" geeft hoe aan deze middelen te komen. "Het is een harde maar noodzakelijke maatregel", aldus vervolgde dit lid, "en als een regering of een bestuurscollege zegt dat zij of hij geld te kort komt en een maatregel voorstelt, dan moeten wij onze steun geven want de bestuurders beschikken over het apparaat om deze maatregelen te zoeken".

Verkeerde indruk

Gedeputeerde Jonckheer zei in zijn antwoord dat het bestuurscollege — gelet op de financiele situatie — zich niet kan veroorloven om de aanbeveling zoals telegrafisch door de regering gedaan niet te accepteren. "Het is bovendien een goed voorstel en in het voordeel van Curacao en wij willen de centrale regering tonen dat wij bereid zijn alle goede voorstellen over te willen nemen", zo betoogde de gedeputeerde. Hij zei verder dat de verkeerde indruk misschien gewekt zou zijn dat het betreffende rapport heffing van opcenten voorstelt maar dat dit niet het geval is. Het is een voorstel van de centrale regering aangezien de belasting op onroerend goed zoals door de deskundige voorgesteld niet klaar is om geintroduceerd te worden. Wat het rapport betreft, deed hij de toezegging er bij de centrale regering aan te zullen dringen om dit document ter beschikking van de raad te stellen.

Opzien baarde zijn mededeling op een vraag van raadslid P.v.d. Hoeven of een en ander nog vóór 1971 zijn beslag kan krijgen (o.m. moet een desbetreffende landsbesluit verschijnen) dat er reeds een brief naar de regering gegaan is met het verzoek om dit besluit af te kondigen. Hetgeen de vragensteller deed opmerken: "waardoor zitten wij hier dan . . . ". Gedeputeerde: "oh terugvragen wij hebben in goeder trouw gehandeld. Wij kunnen de brief altijf terugvragen als de raad "nee" mocht zeggen . . . ".

Toeriste verliest tas en bescheiden

WILLEMSTAD – Een Amerikaanse toeriste deelde de politie mee, dat zij gistermorgen op onverklaarbare wijze enige goederen kwijt is geraakt. Dit gebeurde toen zij aan het winkelen was. Zij is nu haar handtasje kwijt, waarin zich 75 dollar bevond evenals een credit card, haar rijbewijs en enige andere bescheiden.

Vijf arrestaties in supermarket rond diefstallen

WILLEMSTAD – De politie heeft gisteren de achttienjarige bijvuller van een supermarket O.H. aangehouden op verdenking van diefstal. Deze is gepleegd ten nadele van de aan de Roodeweg gelegen supermarket. H. heeft inmiddels al een bekentenis afgelegd. In verband met deze diefstallen zijn nu vijf arrestaties verricht.

Scheepskok eigent zich geld toe

WILLEMSTAD De schipper van een vrachtbootje deed gisteren aangifte van verduistering tegen de kok van bedoeld schip.. Hij had die honderd gulden gegeven om proviand te kopen. De kok heeft echter geen proviand ingeslagen, maar het geld voor zichzelf gebruikt. Hij heeft een bekentenis afgelegd en is ingesloten.

Verdrag over burg. vonnissen uitgebreid tot Sur. en Antillen

WILLEMSTAD. – De gouverneur heeft samen met een op 1 december gedateerd schrijven de staten de stukken aangeboden, betreffende de op 2 september van dit jaar te Londen gewisselde nota's tussen de Nederlandse regering en die van het Verenigd Koninkrijk van Groot-Brittannië en Nord-Ierland om het verdrag van 17 november 1967 tussen genoemde regeringen uit te breiden tot de rijksdelen Suriname en de Nederlandse Antillen. Dit voor wat betreft de wederkerige erkenning en tenuitvoerlegging van vonnissen in burgerlijke zaken. Het verdrag werd goedgekeurd bij rijkswet van 1 februari 1969. De bovengenoemde uitbreiding tot de beide rijksdelen behoeft, aldus de minister van Buitenlandse Zaken, mr J. Luns, niet de goedkeuring van de Staten-Generaal.

Nieuwjaarsrede voorzitter K.v.K.

WILLEMSTAD – De voorzitter van de Kamer van Koophandel, de heer L. Capriles, houdt donderdag een nieuwjaarsrede. De toespraak die om half acht begint, zal worden uitgezonden via TeleCuracao

Overlast vuurwerk

WILLEMSTAD – De politie heeft gisteren herhaaldelijk assistentie verleend in verband met het afsteken van vuurwerk. Zoals bekend is de verkoop daarvan weer begonnen.

Brieven verbrand als gevolg vuurwerk

WILLEMSTAD – Uit een brievenbus aan de Schottegatweg-Noord kwam gisteren rook. Bij onderzoek bleek, dat de brievenbus naar vuurwerk rook. De post-directeur bekeek de schade en constateerde, dat acht brieven verbrand waren.

Verkeer rustig

WILLEMSTAD – De verkeerspolitie had het gisteren na de drukte van de Kerstdagen rustig. Er werden slechts zeven aanrijdingen gemeld. De totale schade daarvan bedroeg 725 gulden.

Boete voor rechter

ARNHEM. – Het gerechtshof in Arnhem heeft de 61-jarige Haarlemse rechter, mr H. G. R. veroordeeld tot een boete van duizend gulden (Ned.) en een jaar ontzegging van de rijbevoegdheid op grond van het verkeer in gevaar brengen. Het hof achtte niet bewezen, dat de dood van de achttienjarige bromfietser Henk Lammers op 21 februari 1968 op de Zuiderhoutlaan in Haarlem te wijten is aan de schuld van mr R. Op dit feit had veertien dagen geleden tijdens de behandeling van deze zaak de procureur-generaal zijn eis van een maand hechtenis en een jaar ontzegging van de rijbevoegdheid gebaseerd.

Grote kraak in juwelierszaak

WILLEMSTAD – In de afgelopen week zijn onbevoegden een juwelierszaak aan de Heerenstraat binnengedrongen. Daartoe hebben zij een raam op de tweede verdieping geforceerd. Men ging er vandoor met transistorradio's, foto-toestellen, foto-apparaten, zakmessen alsmede een polshorloge ter waarde van 2028 gulden. De totale schade bedraagt 5528 gulden.



WILLEMSTAD – Waar eens bakkerij Aurora in de Conscientiesteeg heeft gestaan is sinds kort een open plek gekomen in het oude stadsbeeld. De bakkerij is met de grond gelijk gemaakt. Dit gebeurde niet in verband met de schoonmaakwoede rond Kerstmis en Nieuwjaar, maar als voorbereiding op de bouw van het Otrobanda-viaduct naar de vaste oeververbinding in aanbouw. Dus oud maakt ook hier ruim baan voor nieuw.

HET OERFENOMEEN DE CREATIVITEIT

Beeldende expressie bij schizophrenen

IN ZIJN SERIE LEZINGEN op Curaçao sprak prof. J. H. Plokker vorige week in landhuis Bloemhof over „de beeldende expressie bij schizophrenen", over welk onderwerp een tentoonstelling werd geopend in het Curaçaos Museum. Ditmaal minder agressief dan over de schilderkunst in de twintigste eeuw en minder informatief dan over Jeroen Bosch (in voorgaande lezingen), maar vanuit een grote betrokkenheid bij het onderwerp en de mens achter deze beeldende expressie behandelde prof. Plokker verschijnselen in vorm en inhoud in de beeldende werken van shizophrenen. In het Nederlandse taalgebruik onderscheiden wij, in tegenstelling tot Engelse, beeldende expressie van kunst. Prof. Plokker stelde dan ook dat het werk van de geestelijk gestoorden niets met kunst te maken heeft en indien aan een werkstuk deze kwalificatie wel gegeven kan worden, het werk slechts bij toeval tot kunstwerk geworden is buiten de dispositie van de maker/patiënt om.

Op de tentoonstelling en tijdens de lezing, die met dia's werd geillustreerd, ontkwamen wij, met anderen, er niet aan het werk van de schizophrene patiënt te vergelijken met werk van beeldende expressie van kinderen en jongeren. Het werk vertoont namelijk sterke overeenkomsten hiermee, hoewel echter meer naar vorm dan naar inhoud. Ook de jeugd werkt dikwijls op de drempel van beeldende expressie naar kunst maar stapt vaak terug. De schizophreen daarentegen zien wij terugvallen en de val lijkt onherroepelijk, gezien de getoonde dia's van een serie op zich van één patiënt en het commentaar van prof. Plokker. Er is tragiek in die terugval, het afbraakproces van de psyche schrijdt voort, het nog aanwezige gevoel voor ordening verdwijnt en slechts chaos blijft over in deze vorm van beeldende expressie. Het is de weg terug in tegenstelling tot de ontwikkeling in het beeldend vormgeven van het kind. De vergelijking, naar vorm, met de beeldende expressie van het kind is niet verwonderlijk volgens de inleider. De schizophrene patiënt valt terug tot een primitiever stadium van intelligentie en ontwikkeling dan waarin hij voordien verkeerde. Overeenkomsten naar inhoud vallen moeilijker te duiden omdat vanuit sterk verschillende belevingswerelden wordt gewerkt.

Niet slechts naar vorm maar ook naar inhoud vallen overeenkomsten met stromingen in de schilderkunst van deze eeuw te constateren. Plokker ziet deze overeenkomsten ontstaan uit verstandelijke bedenksels en mislukte pogingen van en in de 20e eeuwse stromingen, onder andere gemanifesteerd in Salvador Dali en Paul Klee. Een van de verschijselen die kan optreden bij de schizophrene patiënt is het lijden aan een ondergangswaan en het apocalyptisch vergaan van de wereld. Kunstenaars uit deze eeuw lijden in en na de Eerste Wereldoorlog niet aan deze waan, maar beseffen, terecht, wel dat er van deze wereld, die tot splijtzwam werd, niet veel meer overbleef dan het niet-vergaan. Het Dadaïsme protesteert tegen de pseudo-cultuur die de historie heeft voortgebracht. Daar waar de schizophreen eindigt oftewel het kind begint, wil het Dadaïsme starten, in het voor-creatieve stadium te weten de chaos.

De sterke overeenkomsten met twintigste eeuwse stromingen die niet met de overeenkomsten van de kindertekening samen vallen doen ons, Plokker ontkent dit echter, stellen dat òf de patiënten hebben kennis gehad of genomen van de schilderkunst van onze eeuw òf de twintigste eeuwse stromingen zijn sterk verankerd in de mens in de tijd. Het eerste wordt door Plokker ontkend en het tweede eigenlijk ook, gehoord zijn eerdere lezing en de opmerkingen tijdens deze lezing. Het is wonderlijk dat buiten alles wat er weg valt in het normaal functioneren van de psyche van de mens, de creativiteit en dikwijls zelfs zeer versterkt blijft. Plokker is sterk betrokken bij deze creativiteit die gestalte krijgt in de beeldende expressie, hoewel het werken hierin geen therapeutische werking heeft zoals bij andere psychisch gestoorden. De beeldende expressie is echter bij de schizophrenen naar stijl en inhoud des te gevarieerder en uiteenlopender doordat het „splijtbeeld", voordat de psychose intreedt zoveel verschillende belevingswerelden oproept.

Prof. Plokker gaf boeiende informatie over de beeldende expressie van deze groep van patiënten. De zeer vele aanwezigen luisterden met grote aandacht en de vertoonde dia's waren duidelijk aanvullend materiaal. Door zijn eenvoudige en duidelijke benadering van het onderwerp kreeg men inzicht in de diepmenselijke drang tot creativiteit. Vragen over dit deel van het driftleven zullen altijd blijven. Allerlei redenen zijn hiervoor aan te voeren. Maar één van de open vragen blijft denkelijk wanneer men bij de aesthetische benadering van de beeldende expressie verschijnselen in de cultuur kwalificeert als onecht. Plokker laat aan iedere lezing vraagtekens achter maar laat ook op Curaçao ons in de wetenschap achter dat er grote belangstelling is voor de kunst en psychologie ervan en erachter. Een goede wetenschap.

WCD.

Min Thomas aan Rigaud over arbeidsbemiddeling

Indien nodig ook verbod aan particulieren

WILLEMSTAD. — Minister H. (Betto) Thomas heeft het statenlid S. W. Rigaud in antwoord op diens vragen meegedeeld, dat op korte termijn nagegaan zal worden of een verbod aan particulieren om arbeidsbemiddeling te verlenen wenselijk is. Mocht het antwoord op deze vraag positief zijn, dan zullen de nodige voorstellen tot wetswijziging aan de Staten worden gedaan.

Op 15 juni had de heer Rigaud (D.P.) een drietal vragen gesteld aan de minister met betrekking tot een mededeling van de voormalige minister van Sociale Zaken (wijlen Amador Nita, red.) en tot het feit, dat „de betrokken op Curaçao toegelaten huisvrouw tegenover de pers heeft erkend, dat zij bemiddeling bij plaatsing van meisjes in een verpleegtehuis in Nederland heeft verleend". (De betrokken huisvrouw is mevr. Hanny Lim, red.). Minister Thomas blijkt inderdaad van een en ander kennis te hebben genomen.

Verder antwoordt de bewindsman, dat de huidige wetgeving voorziet in een verbod aan instellingen en organen anders dan het Centraal arbeidsadviesbureau, om openbare arbeidsbemiddeling te verlenen. Minister Thomas wijst in dit verband onder meer op de wijziging van de landsverordening van de 14e juli 1946, houdende de instelling van een arbeidsbureau. Ook verwijst de bewindsman naar het antwoord van de regering bij de voor-behandeling van dit ontwerp, waaruit duidelijk blijkt, dat het verbod tevens geldt voor openbare bemiddeling door particuliere bemiddelingsinstellingen. Deze wettelijke regelingen hebben echter niet betrekking op bemiddeling door particulieren, aldus minister Thomas.

Diens antwoord is op 10 december gedateerd.

Zoals bekend is er veel te doen geweest rond de plaatsing van een zestal Antilliaansen in verpleegtehuizen te Heemstede, waarbij mevrouw Lim had bemiddeld. Het Antilliaanse actie-comité heeft aan deze plaatsing en de lotgevallen daarom heen veel publiciteit gegeven. De vragen van de heer Rigaud hadden daarop betrekking.

AGENDA ARUBA

KANTOOR AMIGOE DI ARUBA — NASSAUSTRAAT 110, TEL.: 1233; NA KANTOORUREN, TEL.: 1639 - 2950.

BIOSCOPEN
ORANJESTAD: De Veer: 20.30 The only game in town (14 jr). Rialto: 20.00 The detective (18 jr). BALASHI: Drive-In: 20.30 Lady in cement (18 jr). SAN NICOLAS: Principal: 20.30 The saint.

WIT-GELE KRUIS:
DAKOTA EN ORANJESTAD: zr Francina; NOORD EN ORANJESTAD: zr Felicitas; SANTA CRUZ EN PARADERA: zr Ludovic; SAVANETA EN BRAZIL: zr Michaela; SAN NICOLAS: zr Perpetua; SAN PEDRO-HOSPITAAL, TEL.: 2200.

BOTICA'S:
ORANJESTAD: Aruba, TEL.: 1180; SAN NICOLAS: San Lucas, TEL.: 5119.

DIVERSEN
ARUBA CAMERACLUB: 20.00 clubavond - OND.: vrij.
OPVOERING: 20.00 protest-musical „Skip it" - C.C.A.
TIVOLICLUB: 20.00 canasta-drive.

WOENSDAG
DIVERSEN
BIBLIOBUS: 08.00-11.30 te Noord.
FILMVOORSTELLING: 19.00 voor de jeugd - openluchtbios, Oranjestad. FILM: Sebastiaan vindt een vader.
LUCHTPOSTSLUITING: 13.30 voor Europa; 15.00 voor New York - postkantoor; 14.00 voor Europa; vóór postsluiting.) vóór postlsuiting.)

Hotel wordt ziekenhuis

ORANJESTAD — Het Aruba Sheratonhotel brengt op Nieuwjaarsdag iets geheel nieuws voor Aruba. 's Morgens om tien uur wordt in de Curacaoroom van het hotel een hospitaal ingericht voor de zogenaamde "Hang over party". Verpleegsters zullen de gasten serveren, Ronny Brete zal dienstdoende "dokter" zijn, terwijl barman Vincent de nodige recepten van bloody Mary en Bullshots zal voorschrijven. Voor "moeilijke gevallen" zullen draagbaren en wielstoelen beschikbaar zijn.

Groen-witte nummerplaten

ORANJESTAD — De nummerplaten voor de autobelasting 1971 hebben een wit vlak met groene letters en cijfers, terwijl het contrôleplaatje een groen vlak met witte cijfers en letters heeft. De platen zijn dit jaar tijdig op Aruba aangekomen, zodat op maandag 4 januari met de verkoop zal worden begonnen.

Jaarwisselingsreceptie

ORANJESTAD — Holiday Inn Aruba, King International Casino en Aruba Real Estate houden op zaterdagavond twee januari voor genodigden een nieuwjaarsontvangst.

Dure borrel

ORANJESTAD — Op de hoofdverkeersweg ter hoogte van de weg Seroe Grandi raakte een auto, die geen voorrang kreeg van de weg af, reed tegen een verkeersbord en kwam tegen een lichtmast tot stilstand. De chauffeur werd naar het hospitaal overgebracht, doch kon later huiswaarts keren. Materiele schade 4500 gulden.

Op de Pastoor Hendrikstraat te San Nicolas kwamen twee personenwagens in botsing, waarna een van de wagens tegen de muur van een huis reed en de ander tegen een tegenligger. En der bestuurders had geen rijbewijs. Schade 1175 gulden.

De bestuurder van een auto, die enige glaasjes gedronken had, maar nog zelf zijn auto kon besturen, reed ter hoogte van Garage Cordia midden op de weg en kwam in botsing met een tegenligger. Schade 750 gulden.

De bestuurder van een auto die te diep in het glaasje had gekeken, reed ter hoogte van Cura Cabai op een lichtmast. Hij werd per ambulance naar het hospitaal overgebracht doch kon later huiswaarts keren. Met 1200 gulden schade werd het een dure borrel.

1970 record jaar voor Lago Oil



President R. L. Trusty

SEROE COLORADO — In het goedverzorgde, door de VAD in kleuren gedrukte kerstnummer van de Aruba Esso News, heeft de president van de Lago Oil and Transport Company, de heer Roy L. Trusty, zich met een boodschap tot zijn personeel gericht. De president, die zo voor de eerste maal een dergelijke boodschap tot het Lago personeel richt, begint met op te merken, dat wat veiligheid betreft, de Lago werknemers van 1970 een bijzonder belangrijk jaar hebben gemaakt. Op 15 september werd voor de eerste maal een vol jaar bereikt zonder ongevallen met blijvende arbeidsongeschiktheid, terwijl 12 dagen later een nieuwe veiligheidsmijlpaal werd bereikt toen drie miljoen man werkuren zonder ongevallen werd bereikt.

Een andere belangrijke mijlpaal noemt de heer Trusty, dat in de maand mei een gemiddelde van 523.700 barrels olie per dag werd geproduceerd, hetgeen een record productie was. "Uw hard werken en uitstekende samenwerking hebben dit alles mogelijk gemaakt," aldus de president. Deze bijdrage werd ook geleverd door een ongekend groot aantal voorstellen, die werknemers dit jaar in het "Coin Your Idea-programma" hebben gedaan. De hoogste beloning dit jaar en in het bestaan van dit programma was zesduizend gulden voor een goed idee. Belangrijk noemt de heer Trusty het, dat een nieuwe cao werd gesloten, waardoor de werknemers weer betere lonen en sociale voorzieningen hebben gekregen, waarbij de traditie van de best betaalden op de Antillen werd voortgezet. „Om gelijke tred te kunnen blijven houden met de eisen van deze tijd en vooral de wereld concurrentie, zullen we ernaar moeten blijven streven op de beste en meest efficiente wijze te werken". In voorbereiding hiervoor hebben velen van U reeds een training ondergaan in verband met de werkzaamheden rond de nieuwe ontzwavelingsfabriek. In de raffinaderij worden voorzieningen getroffen met de installaties van nieuwe ovens voor de Combinatie units 5 tot en met 8, waarmede een investering van ongeveer 7.5 miljoen gulden is gemoeid. Wij kunnen allen trots zijn op wat wij bereikt hebben, aldus Lago's president en als resultaat daarvan zal onze raffinaderij niet alleen een nieuw gezicht krijgen, maar ook een betere toekomst. In dit licht van de uitgang voor Aruba en de Lago, kunnen wij met vertrouwen de toekomst tegemoet gaan. Laten wij tezamen ons aandeel blijven geven voor deze vooruitgang, om van ons eiland een betere plaats te maken om te leven, een betere plaats om vooral de feestdagen zonder ongelukken te kunnen vieren", eindigt de heer Trusty's kerstboodschap.

Schietwedstrijd werd groot sukses

ORANJESTAD — Op de Zondag na Kerstmis werden onder auspicien van de Aruba Schiet Bond kerstbout schietwedstrijden gehouden op luchtdrukwapens in het Wilhelmina Stadion. Er werd geschoten in twee categorieën: juistheidsvuur hetzij op luchtgeweer hetzij luchtpistool voor de hoogste score in een serie van vijf schoten en handicap of "lucky shot". In de eerste groep telde het normale op de schijf gehaalde resultaat. Bij de tweede categorie werd de schijf omgedraaid en scheef opgehangen en men richtte dus blind. Na 5 schoten werd de schijf gedraaid en het resultaat genoteerd. Was de schutter niet tevreden met het resultaat, dan bestond de mogelijkheid om een nieuwe schijf te kopen en een hogere score te behalen. Van deze mogelijkheid werd zeer veel gebruik gemaakt. Hetgeen penningmeester R. Doncker van de A.S.B. met genoegen zag gebeuren. Ook voor de junioren waren prijzen beschikbaar bij het precisie schieten. Er was een grote opkomst van geinteresseerde schutters.

Luchtpistool: Om de eerste prijs kalkoen ontspon zich een hevige strijd: de score van 39 werd geëvenaard door de schutters Brinkenberg, Liesemeyer en dr Hilgers, op de voet gevolgd door Berkley en Heimering met 38 punten. Pas in de tweede helft van de ochtend lukte het Hilgers om er 40 van te maken, maar dit werd bijna onmiddellijk verbeterd door Berkley met 41. De eerste maakte er bij een volgende poging 42 van, tenslotte 44 en daar bleef het bij.

Luchtgeweer: Mevr. Hilgers zette de score op 32 direct gevolgd door mevr. Brinkenberg met 31 maar zij werden weldra overvleugeld door Maldonado, die er 34 van maakte en later 38. Luchthavenmeester Vos, dacht er anders over en overschaduwde allen met een goede score van 40, wat voldoende was voor de derde prijs, een fles wijn. Bij de junioren was het de kleinste en jongste schutter, die er met de grote kalkoen vandoor ging: 12-jarige Jeroen Hilgers schoot 38 met LG. Junior E. Berkley volgde met 36 op LP en G. Halley met 34 als derde.

Kategorie "lucky shot": Deze vorm van schieten veroorzaakte grote hilariteit op het moment, dat de blinde schijven werden omgedraaid. Kreten van verbazing en teleurstelling waren niet van de lucht.

Behalve bedrevenheid om een kleine groep van schoten te krijgen, kwam er een groot deel geluk bij kijken bij het verkrijgen van goede scores. De derde prijs ging naar Sgt. Schrader en de twee stuks gevogelten naar de familie Hilgers. Tenslotte reikten de ASB bestuursleden R. Doncker en C. Schrader de prijzen uit. Bij de sluitingsrede merkte de laatste nog op, dat de schutters in de toekomst voor hun eigen luchtwapens zouden moeten zorgen, het lenen van elkaars wapen is een ongewone geste, die door de eigenaren met lede ogen wordt beschouwd.

Hij dankte de schutters voor de grote opkomst. Voorts was duidelijk gebleken, dat deze luchtdrukbaan voorziet in een behoefte. Het is te hopen, dat de voorgestelde schietbaan voor vuurwapens, waarvan de plannen al gereed zijn, spoedig hun beslag mogen hebben.

R. Richardson krijgt eervolle onderscheiding

ORANJESTAD — De heer Ramon Richardson van de firma S.E.L. Maduro and Sons (Aruba) heeft in het contest van de American Express Card Division een eervolle onderscheiding behaald. De heer Neil Howard, verkoopleider voor het Caribisch gebied van de American Express Card Division maakte dit bekend. Winnaar werd de heer Emile Martin van de Martins Jamaica in Montego Bay. Hij zal met zijn echtgenote in Miami de gast van de American Express zijn tijdens een "Super Bowl football game". Naast de heer Richardson ontving ook de heer Alan Batson van de International Travel service te Grenada een eervolle vermelding.

Nieuwjaarsontvangst

ORANJESTAD — Gezaghebber Oscar S. Henriquez zal zich op donderdagavond 31 december, om kwart voor tien, met zijn traditionele nieuwjaarsboodschap via radio en Tele-Aruba tot de bevolking van Aruba richten. De gezaghebber en mevrouw Vera Henriquez Croes zullen voorts op nieuwjaarsdag, van zes tot acht uur 's avonds in hun huis aan de Maria Christinastraat een ontvangst houden ter gelegenheid van de jaarwisseling.

ORANJESTAD — De directie van de Antilliaanse Bank Unie n.v. heeft vandaag de bouw van haar nieuwe pand aan de Nassaustraat te Oranjestad gegund aan de Bouwmaatschappij Aruba n.v. Het nieuwe gebouw, dat al worden neergezet op de open vlakte tegenover de supermarket van Nicki Habibe is een ontwerp van de architect Nic Kerstholt van het Technisch Adviesbureau (TAB).



ORANJESTAD — In het Coral Strandhotel reikte gedeputeerde Coby Alders gistermorgen aan een groep geslaagden van de kelners cursus het diploma uit.

Actie van politie ...

(Vervolg van pag. 1)

benoeming. Men hoorde niets. Daar stond dan weer tegenover, dat er geen concrete toezegging afkon met betrekking tot de salarisherziening.

Geladen stemming

Het resultaat was gisteravond een overvol Quarantainegebouw, de politie-soos, met talrijke leden voor de ramen buiten op straat, overvolle parkeerplaatsen in de buurt en een uiterst geladen stemming. De politiebond van Curacao was in vergadering bijeen en zou een beslissing nemen. Deze beslissing viel ook: het politiele carnaval. Maar aan de reacties uit de zaal was op te maken, dat men bereid was meteen verder te gaan. Voorstellen in deze richting vonden gretig gehoor en het bestuur kon slechts met de nodige moeite duidelijk maken, dat men op dat ogenblik een demonstratieve mars — zonder toestemming aangevraagd te hebben bij de officiële autoriteiten — niet opportuun achtte. De initiatiefnemers tot de mars stelden zich voor naar Holiday Inn Curacao te gaan, waar men de premier aanwezig achtte. Ook andere voorstellen werden gelanceerd tot een nog verscherptere actie. Duidelijk werd, dat men het wachten meer dan beu was.

Een en ander had wel tot gevolg, dat de vergadering enige keren een enigszins verwarrend verloop had, doordat men eerst het voorstel van het actie-comité aanvaardde, met algemene stemmen op één na, en even daarna een anders getint voorstel eveneens met een meerderheid accepteerde. Het verschil van mening betrof echter de aanpak en de scherpte daarvan. Vooral de jongeren wilden meer actie. En het aantal jongeren bij het politiekorps is groot.

Uittocht

Genoemde ontevredenheid blijkt echter ook uit een ander tot pessimisme aanleiding gevend feit. Ondanks de toename door de politie-opleiding, welke dit jaar enige klassen afleverde, liep de sterkte in 1970 met 33 man terug. Voor 1971 voorziet men een complete uittocht. Niet alleen van de oudere agenten, die hun tijd hebben volgemaakt, maar ook jongere agenten geven er de brui aan. Uit de zaal zelf werd dit gisteravond nog bij monde van één van de leden toegezegd. Als men een betere betrekking kan krijgen, dan zal men die niet laten schieten, zo verzekerde men. En beter betaalde banen zijn er zeker te vinden. Hoewel niet direct politiepersoneel, zegt het wel iets, dat administratief personeel bij de politie, dat beschikt over een Mulo-diploma en een type-diploma moet beginnen met 160 gulden per maand.

De voorzitter van genoemd comité stelde gisteravond duidelijk dat men de mogelijkheid van een stiptheidsactie had overwogen. Men had een dergelijke actie echter afgewezen, omdat daarmee een chaos opgeroepen zou worden, welke niet te overzien zou zijn. Daarbij speelde ook de gedachte nog mee, dat een stiptheidsactie de bevolking als zodanig onverhoeds voor onprettige situaties zou plaatsen. De opzet echter is, dat de veiligheid van de bevolking niet in gevaar komt en dat de bevolking geleidelijk aan gewend raakt aan de te verwachten ongemakken als gevolg van de acties. Men wil de bevolking niet in het harnas jagen, maar verwacht wel, dat deze begrip zal tonen voor de moeilijke situatie van het politie-personeel.

Vandaar dat de carnavalsactie werd gelanceerd. Deze betreft het uiterlijk en de verschijningsvorm van de agenten. Wel werd er bij de leden op aangedrongen om keurig gekleed en niet met opgelapte broeken op dienst te komen. Het volgende stadium zal op 30 december bereikt worden als bij elke dienst de helft van het politie-personeel zich ziek moet melden. Voor de rest zal de actie opgevoerd worden totdat de politiedienst stil komt te liggen. Daarbij is de brandweer uitgezonderd. Aan de actie zal een einde komen, wanneer er een bevredigende oplossing is gevonden.

Geen overleg

„De regering had dit moeten voorzien. Die had ook de consequenties van haar minachtende houding tegenover de politie moeten voorzien", zo verzekerde een der op actie beluste agenten aan de Amigoe. Deze, en waarschijnlijk vele collega's van hem, toonde zich gebelgd over het feit, dat de premier bij zijn beslissing rond de benoeming van de nieuwe hoofdcommissaris geen enkel overleg heeft gepleegd met de staf van de politie. „Alleen met zijn adviseur(s)", aldus de zegsman, die daarbij met name noemde gezaghebber Kibbelaar. „Maar wat weet die in 's hemels naam af, wat er leeft bij de staf en de politie. Tien jaar geleden was hij in actieve politiedienst, daarna steeds bij de Veiligheidsdienst", aldus dezelfde zegsman. „Men praat wel over inspraak, maar men handelt er niet naar. Men moet niet denken, dat we een stel kleine jongens zijn. Men kan niet zonder ons een beslissing nemen".

Geen politiek

Van de andere zijde vernam de Amigoe nog, dat de manier waarop het overleg met de premier gevoerd was blijk had gegeven van weinig respect voor de onderhandelingsdelegatie. Tussen de bedrijven door zette de premier een handtekening hier of daar, kwam er een of andere secretaresse binnen en zo werd steeds de lijn van het gesprek doorbroken. Maar om een eventuele hoop van bepaalde politici de bodem in te slaan, verzekerde men ook: „Wij van de politie doen niet aan politiek. Laat men dat weten".

Gezaghebber E. Kibbelaar wenste nog geen enkel commentaar te leveren op de actie van de politie. Op het moment dat wij hem opbelden was hij in overleg met wnd. hoofdcommissaris Sprockel en hij wilde eerst een duidelijk beeld hebben van de situatie alvorens te gaan tot het geven van een commentaar.

Toeriste aangereden

ORANJESTAD — Op de L.G. Smithboulevard te Oranjestad, ter hoogte van La Esperanza werd een 61-jarige toeriste door een personenwagen aangereden. Zij liep een gebroken been en hersenschudding op en werd naar het San Pedro hospitaal overgebracht.

Dief neemt kas en radio mee

SAN NICOLAS — In een winkel kwam aan de vooravond van Kerstmis een jongeman binnen, die een paar schoenen en enige kleding uitzocht. Hij wilde zonder betalen de zaak verlaten. Toen de eigenaar van de zaak dit zag, hield hij de jongen aan, die hem een paar klappen gaf en daarna de benen nam. De politie is op zoek naar hem.

In een supermarket te Poschiquito verschafte een dief zich toegang door enige shutters weg te breken. Hij nam parfum en onderhemden mee.

In een kantoor te Oranjestad gingen dieven er met de kas van door, waarin 200 gulden zat. Voorts namen zij een transistor radio ter waarde van 220 gulden mee. De zaak is in onderzoek.



EILANDGEBIED ARUBA

NIEUWJAARSRECEPTIE

De Gezaghebber en Mevrouw Henriquez zullen ter gelegenheid van de Jaarwisseling op 1 januari 1971 van des middags 6 uur tot des avonds 8 uur gaarne ontvangen ten Gezaghebbershuize.

Kleding informeel.

Studenten in Mexico vrijgelaten

MEXICO — Tien studenten van de universiteit van Mexico, die onlangs tot gevangenisstraffen zijn veroordeeld wegens deelneming aan de grootscheepse betogingen van 1968 ter gelegenheid van de olympische spelen, zijn vrijdag en zaterdag vrijgelaten nadat het openbaar ministerie in het merendeel der gevallen zijn klachten had ingetrokken. Twee der studenten waren tot zestien jaar veroordeeld. De betogingen waren deels gericht tegen „verkwisting" van geld aan de organisatie van spelen in een land met grote armoede.

In welingelichte kringen in de Mexicaanse hoofdstad verwacht men dat in de eerste helft van het komende jaar het merendeel van degenen die in verband met de betogingen werden veroordeeld, zal worden vrijgelaten. De autoriteiten zouden de spanning als gevolg van het vasthouden van „politieke gevangenen" willen verminderen.

— Drie handelaars in verdovende middelen zijn in Zandjan in het westen van Iran geëxecuteerd. De drie mannen waren door een militaire rechtbank ter dood veroordeeld Het aantal executies wegens handel in verdovende middelen komt hiermee op zestien sinds in juli 1969 een nieuwe wet de doodstraf weer voor dergelijke vergrijpen invoerde.



SCUCHA CUROM
for di 12.00 — 12.30 or
tur dia pa
NOTICIA
INTERNACIONAL
Y
LOCAL

De wekelijkse avond van de

GELUIDSJAGERS

vindt normaal doorgang op woensdag 30 december 1970.

Het bestuur

TER OVERNAME GEVRAAGD

1 wandelwagentje
2 airco's
1 ijskast
1 gasfornuis
1 wasmachine
mevrouw Ladan
na 7 uur Tel. 54291
overdag Tel. 11274

KNSM

Voor een zorgeloze zeereis



AFVAARTEN K.N.S.M.

"Prins der Nederlanden"

Route: Amsterdam — St. Maarten — Curacao — Aruba — Trinidad — Paramaribo — P. Delgada — Amsterdam.

Vertrekdata Curacao 1970: 30/12

Vertrekdata Curacao 1971: 3/2 — 10/3 — 14/4 — 19/5 — 23/6 — 28/7 — 1/9 — 6/10 — 10/11 — 15/12

"Oranje Nassau"

Route: Amsterdam — Southampton — Paramaribo — Georgetown — Curacao — Aruba — Kingston — P. Delgada — Amsterdam

Vertrekdata Curacao 1971: 22/1 X — 2/4 — 7/5 — 11/6 16/7 — 20/8 — 24/9 29/10— 3/12

X) Route "ORANJE NASSAU" 22/1: Curacao — Aruba — Kingston Port au Prince — Sto. Domingo — Barahona — Ponce — P. Delgada — Amsterdam;

"Economy class" vanaf US$.200.—

Voor inlichtingen gelieve U zich te wenden tot Uw reisbureau of onze Passage Afdeling.

Tel. 13340

	Prins der Ned.	Mercurius	Oranje Nassau
VERTREK			
van Europa	17/12	24/12	6/1
AANKOMST			
Curacao	30/12	5/1	21/1
Aruba	31/12	6/1	23/1

VERTREK	Prins der Nederlanden	Palamedes	Prins der Nederlanden
Van Europa	17/12	31/12	21/1
AANKOMST			
St. Maarten	28/12	10/1	31/1

VERTREK	Ammon	Chiron	Memnon
Savannah	21/12	—	8/1
Baltimore	23/12	4/1	10/1
Philadelphia	24/12	5/1	12/1
New York	29/12	8/1	15/1
AANKOMST			
Aruba	4/1	13/1	20/1
Curacao	5/1	14/1	21/1

KONINKLIJKE NEDERLANDSCHE STOOMBOOT MAATSCHAPPIJ

Hotel Arthur Frommer

We want: EXPERIENCED CAPTAINS

EXPERIENCED WAITERS AND WAITRESSES

and

EXPERIENCED BAR WAITERS

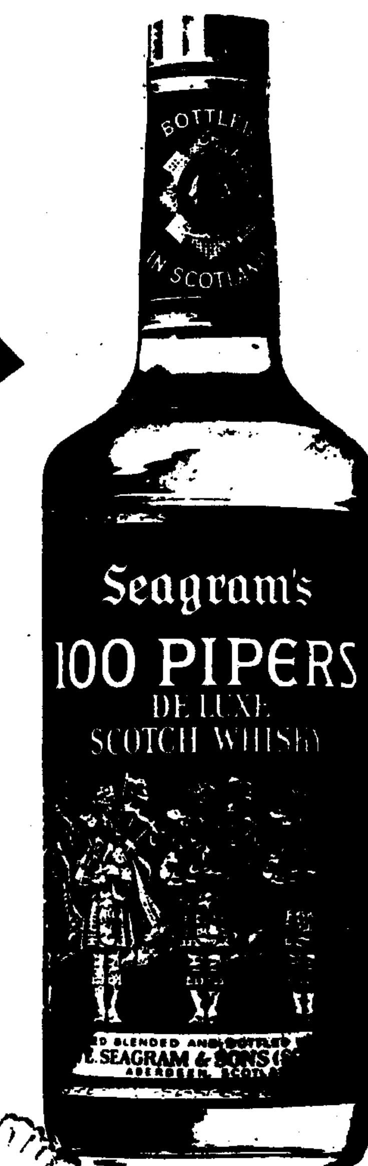
Tel. 25200

President Nixon heeft het wetsontwerp getekend dat de federale autoriteiten machtigt in de komende drie jaren 382 miljoen dollar te besteden aan studies en programs voor geboortenbeperking. De regering mag krachtens de nieuwe wet geen geld besteden aan programs die voorzien in abortus.

* Elf burgers en een Zuidvietnamese militair zijn zondag om het leven gekomen toen een bus honderd kilometer ten noordwesten van Saigon op een door de Vietcong geplaatste mijn reed, zo heeft een militaire woordvoerder in de Zuidvietnamese hoofdstad meegedeeld. Vijf mensen raakten gewond.



GRAND SLAM



EERSTE PRIJS



OLDSMOBILE 1971
CUTLASS airconditioned
WAARDE: fls. 11.000,—

TWEEDE PRIJS



FORD CAPRI 1971
WAARDE: fls. 5.000,—

DERDE PRIJS



PLYMOUTH 1971
AVENGER
WAARDE: fls. 4.750,—

BOVENDIEN
10 CASH PRIJZEN
VAN FLS. 100 ELK

20 CASH PRIJZEN
VAN FLS. 50 ELK

40 CASH PRIJZEN
VAN FLS. 25 ELK

GRATIS
WAARDEVOLLE CADEAUX
U kunt 3 doppen van de 6/2 fles 100 Pipers, of 10 doppen van de andere flessen 100 Pipers inleveren voor gratis cadeaux bij Licores Maduro N.V., Caracasbaaiweg te Cur. en bij S.E.L. Maduro & Sons Inc. te Bonaire.

Drink "100 PIPERS" en neem deel aan de "GRAND SLAM CAMPAGNE"
Vraag om uw loten als u de geliefde whisky "100 PIPERS" koopt
bij een 6/2 fles krijgt u 5 kaartjes
bij een 12/1 fles krijgt u 3 kaartjes GEHEEL GRATIS !
bij een 24/2 fles krijgt u 2 kaartjes
bij een 48/4 fles krijgt u 1 kaartje

Hoe meer loten u heeft, hoe groter uw kans om te winnen. Bewaar uw loten goed!

Trekking vindt plaats op 31 december a.s. om 5.50 n.m. via Telecuracao

MEDEDELING

Direkteur van Auto Busbedrijf Curacao N.V.

maakt hierbij bekend aan het publiek dat de bussen op 31 december 1970 hun laatste routes maken om 6.00 uur n.m.

En op 1 januari 1971 geen service

MAXI JURKEN
Bij
Boutiques



Met blijdschap geven wij kennis van de geboorte van onze zoon

ERIK

Fons en Diny de Maayer
Marc
27 dec. 1970
Advent Ziekenhuis



MEER ZAKEN DOEN?

Dan moet U adverteren via het meest beluisterde radiostation van de Ned. Antillen.

VOZ DI ARUBA PJA - 10

bel eens (1601 of 3355) voor een vrijblijvende offerte.

Te koop aangeboden CURACAO

DOBERMANN Pincher (teef) 1 1/2 jaar oud. Halfbloed Duitse Herdershonden 2 maanden oud. Wegens vertrek tegen iedere aannemelijke prijs. Tel. 49920.

RENAULT R 16, bouwjaar 1968, in uitstekende staat, systematisch onderhouden, met aanbeveling van dealer, levering begin maart, f.2250,—, tel. 49258.

8 mm FILMCAMERA en projector "Bolex-Paillard". Philipsburgweg 6.

Te huur aangeboden CURACAO

TUINHUIS 80 m2. Inlichtingen: tel. 11824.

Te huur gevraagd CURACAO

ECHTPAAR zoekt gemeubileerde woning voor 1 jaar. Huur ong. f.400,— per maand. Tel. 44057.

HUIS voor direckt of binnen enige maanden, redelijke overname geen bezwaar. Telefoon 11118 na 18.00 uur 11227. S.v.p. vragen naar v.d. Linden.

Diversen CURACAO

BIJLESSEN: 4 tot 7 en brugklas. ALLE vakken, inschrijving binnen één week! Telefoon 13159, 19 uur.

MR. WILMA BOER groet bij haar vertrek van Curaçao alle vrienden en bekenden. Curaçao 27 december 1970; toekomstig adres: Baronielaan 301, Breda.

WIJ zijn open op Nieuwjaarsdag. Bar Restaurant Playa Forti. Westpunt.

VERLOREN Waaigat, zonneschermpje, wandelwagen oranje-wit T.B. Mont Peléstraat 2.

DEEPWELLPUTTEN en alle soorten waterpompen, uit voorraad "De Vries N.V." Landsbergeweg 37A; 23928-23228.

Te koop aangeboden ARUBA

BARRACUDA '69, 2-door, hard top, 17.000 km, automatic, airco, excellent condition, double bed, [illegible] boiler. Beatrixstraat 46.

HOUTEN pastoe bureau, linnenkast, 1 persoons ledikant en matras, Carrier airco. Pos Chiquito 46-B, tel. 7455.

3 DEURS linnenkast, salon [illegible] glaswerk, servies, strijkijzer. [illegible] 55, tel. 3649.

[illegible]

JONG echtpaar zonder [illegible] zoeken per Jan. 1971 [illegible] of ongemeubileerd huis. Brief [illegible] no. 291 deze blad of telefoon [illegible] huis., 1198/1898 kantoor.

[illegible]

VERHUISBOEDEL, [illegible] vervoeren alsmede [illegible] Aruba, Oficina Maritima, tel. [illegible] 1622.

AMIGOE LEZERS:

In verband met een prijsstijging in Nederland zijn wij genoodzaakt de abonnementsprijs voor het weekblad PANORAMA per 1 januari 1971 te verhogen tot f. 1,50 per maand. AMIGOE-abonnees die de PANORAMA willen ontvangen gaan dus vanaf 1 januari zes gulden per maand betalen, terwijl de abonnementsprijs voor de AMIGOE op f. 4,50 per maand blijft gehandhaafd.

Wilt U goedkoper uit zijn? Neem dan een jaarabonnement en betaal VOORUIT. U ontvangt dan een jaar lang de AMIGOE terwijl U slechts elf maanden betaalt. (Deze korting geldt niet voor de Panorama)
Prijs bij vooruitbetaling van een jaar: Voor de Amigoe f.49,50; voor Amigoe met Panorama f.67,50. Maak het U gemakkelijk en betaal per giro (no.440.000) of nog eenvoudiger, laat maandelijks automatisch uw abonnementsgeld via giro of bank op onze rekening overschrijven.

LEES DE AMIGOE, de krant die uitgebreid aandacht besteedt aan het nieuws uit de Nederlandse Antillen en daarom het meest gelezen wordt op Curacao, Aruba, Bonaire en de Bovenwinden.

Amigoe di Curacao,	Conscientiesteeg 27-29,	tel. 24360
Amigoe di Aruba,	Nassaustraat 110,	tel. 1233
Amigoe di Bonaire,	Entrejol 153A	tel. 4222
Amigoe di Bovenwinden,	De Wit Stores, St. Maarten	

|ERSLAG VAN DR. W.C. VAN LEEUWEN AAN STATEN

Band met Nederland behouden in Uniestatuut

|EDERATIE ALS STAATSVORM

|ILLEMSTAD. — Indien voor de Nederlandse |illen (dr. Van Leeuwen vindt de naam |ibia beter) de federatie als staatsvorm wordt |ozen dan moet men ervan uitgaan dat de |erale grondwet in tegenstelling tot de |tsregeling van onder naar boven moet leiden |r een soevereine staat. Wanneer wij een staat |en vormen, moeten wij samen het fundament |van leggen. De eilandgebieden constitueren |t een gekwalificeerde meerderheid de federale |ndwet. Om haar te wijzigen is vereist een |kwalificeerde meerderheid van alle eilands|len en een gekwalificeerde meerderheid van |e eilandgebieden, aldus dr. W. C. van Leeuwen |zijn verslag aan de Staten. De onderdelen maken dus het geheel, het is als een ketting waarin ieder eilandgebied een schakel vormt. De federale grondwet moet een preambule hebben waaruit blijkt dat de eilandgebieden zijn samengekomen, dat wij een federatie willen vormen en waarom zij dit willen.

Hierna volgt de onafhankelijkheidsverklaring van de federatie: de „raison d'etre" van de nieuwe staat.

De zetel van de federatie moet worden bepaald — elders in het verslag merkt dr. Van Leeuwen op dat de keuze van Curacao tot zetel van de centrale regering gezien de spanningen die deze heeft gebracht tussen Curacao en Aruba niet al te gelukkig is geweest. Bonaire zou misschien een betere keuze zijn geweest.

|erschillende |ogelijkheden

|De federatie kan zijn:

|) een republiek met een gekozen |sident als hoofd van de execu|ve, die zijn ministers aanwijst voor |n zittingsperiode. In dit Ameri|anse model worden executieve en |islatieve scherp gescheiden. In een |meenschap waarin sommigen hui|ig zijn om „in de politiek" te gaan |n de president in overleg met de |naat bekwame krachten aantrekken |or zijn zittingsperiode.

|b) een republiek met een gekozen |esident die niet tevens regerings|ofd is maar uitsluitend staats|ofd. De parlementaire executieve |lke wij thans kennen wordt dan |handhaafd. Het nadeel hiervan is |t er geen scherpe scheiding komt |sen de machten hetgeen moeilijk|eden kan opleveren bij het aantrek|n van krachten uit een breed |ectrum.

|c) een governor-general naar Engels |odel benoemd door de Kroon op |ordracht van de legislatieve of |ecutieve van de federatie. In een |minion-verhouding kan men hier|ee zowel de monarchale vorm |houden als soevereiniteit verkrijgen |anada, Australië bijv.).

|wee kamers

De legislatieve van de federatie kan |estaan uit:

1. een Huis van afgevaardigden |kozen op basis van evenredige |ertegenwoordiging. De verkiezingen |oeten werkelijk nationaal zijn |odat er geen stemmen verloren gaan;

2. een Senaat waarin de eilanden |s zodanig zitting hebben. Strikt |rincipieel zou de verdeling moeten |ijn: Curacao 2 zetels, Aruba 2 |etels, Bonaire 2 zetels en de |ovenwinden 2 zetels, terwijl alle |etgeving door beide kamers moet. Beide kamers kunnen wetsvoorstel|en indienen behalve „moneybills" |ie alleen door het Huis van afgevaar|igden kunnen worden ingediend.

Het karakter van de Senaat is die |an een rem op de grote onderdelen |an het geheel, een dwang tot |amenwerking. In Amerika wordt het Huis van afgevaardigden om de twee |aar gekozen, maar zit een senator zes |aar, zodat om de twee jaar slechts |en derde van de senatoren afvloeit. |aardoor heeft de Senaat meer |ontinuiteit en aanzien verworven.

Wanneer de president de execu|ieve benoemt moet de Senaat de |enoeming van de ministers bekrach|igen. Ook de buitenlandse politiek |an de president moet door de |enaat bekrachtigd worden.

In ons systeem zou dr. Van Leeuwen de president geen vetorecht |willen geven daar dit vertragend |werkt.

De federatie zal op geen enkele |manier aan hoger toezicht moeten |zijn onderworpen. Een eventueel Uniestatuut met Nederland mag op |geen enkele wijze afbreuk doen aan |de soevereiniteit van de federatie.

Federale ambtenaren mogen niet in |de federale legislatieve zitting heb|ben.

Uniestatuut

De band met Nederland kan |worden gehandhaafd in de vorm van |een Uniestatuut zoals tussen Neder|land en de republiek Indonesië |destijds bestond.

De voornaamste kenmerken zijn: |een Bilaterale verhouding, tussen |twee onafhankelijke en souvereine |staten. De verhouding met Suriname |moet volledig verbroken worden. |Geen enkele afbreuk aan de status |van de deelgenoten. Samenwerking |op het gebied van buitenlandse |betrekkingen, defensie, financiën en |onderwerpen van economische en |culturele aard, onderwijs en rechter|lijke macht. Erkenning door beide |landen van fundamentele menselijke |rechten en vrijheden. Alle gemeen|schappelijke beslissingen te nemen bij |overeenstemming tussen de partners.

Aan het hoofd van de Unie staat de koningin en er zal een orgaan van de Unie bestaan uit drie ministers van iedere staat verantwoordelijk aan de eigen organen der deelgenoten. Ze komen minstens twee keer per jaar bijeen. Besluiten genomen op de conferentie van ministers behoeven goedkeuring van de wederzijdse parlementen. Er zal een Uniehof van Arbitrage zijn rechtsprekende in naam van het hoofd van de Unie. Ze bestaat uit zes leden waarvan ieder der deelgenoten er drie benoemt.

Er zal zijn een staatsburgerschap waarin nationaliteit van de staatsburgers van de ene deelgenoot bepaalde rechten verschaft in het gebied van de andere deelgenoot. In ieder rechtsgebied komt een Hoge commissaris in de rang van ambassadeur.

Haalbaar

Uitgaande van het gegeven dat de verhouding Aruba-Curacao tot een federatief systeem leidt, moet men dit in feite accepteren. Wanneer de eilanden innerlijk zeker en onbedreigd binnen hun eigen constitutionele autonomie een hechte en sterke federatie grondvesten met een goede constitutie en wanneer misbruik van macht van de ene partner jegens de ander door een onpartijdige arbitrage tot een minimum wordt gereduceerd dan is er volgens dr. Van Leeuwen zeker een kans dat een federatie als toekomstige staatsvorm een haalbare zaak is.

Men moest dan echter zorgen dat onze rechtspraak wordt gewaarborgd, de manpower uit Nederland niet wordt afgesneden en dat het peil van het onderwijs niet achteruit gaat. Voor deze drie dingen moeten wij bereid zijn offers te brengen. De financiele hulp en bijstand zal ongetwijfeld gecontinueerd worden.

Omslachtig

Op het ogenblik werkt ons apparaat slecht en omslachtig. Wij moeten willen wij slagen ook een andere mentale instelling kweken. Wij moeten proberen te zijn die we zijn en onze eigen aard en karakter tot uitdrukking brengen. Dr. Van Leeuwen wijst op de volgende zwakke plekken: Wij zijn te pretentieus, het wemelt van de excellenties, hoogedelachtbaren en gezaghebbers. Wij werken omslachtig, moeilijk en deftig omdat wij de stijl van anderen na-apen en de ambtelijke taal (Nederlands) slecht beheersen. Laten wij zoveel mogelijk het papiamentu en Engels gebruiken op de eilanden waar ze gesproken worden. Het overheidsapparaat verbergt een verkapte werkeloosheid en het mes moet er vroeg of laat in. Staatkundige functies moeten soms aan bepaalde partijgenoten een status geven, die ze op geen enkele andere manier zouden kunnen krijgen. Laten wij karaktervolle mensen met commonsense op bestuursposten zetten. Hun opleiding is van minder belang dan hun kwaliteiten als mens en werker.

Minder reizen

Wij hebben de neiging om de kleine organisatie naar de grote te brengen. Laten wij de zaak omdraaien: Nederland moet naar de Antillen komen om hier te beslissen t.a.v. ontwikkelingshulp. De federale regering moet naar een eilandgebied om te helpen bij het begin van een probleem. Laten wij improvisatorisch te werk gaan, een klein eiland blijft een klein eiland. Laten wij niet continu heen en weer reizen en trekken. Voor belangrijke zaken komt de wereld wel naar ons toe. Voor onbelangrijke zaken kunnen wij ook thuis blijven. Wij meten ons de allures aan van een groot land en maken ons daardoor belachelijk op kosten van de belastingbetalers. Laten wij doublures ten koste van alles, inclusief theorie, systeem en philosofie vermijden, tot zover een aantal passages uit het verslag van dr. W. C. van Leeuwen aan de Staten omtrent de toekomstige structuur van de Nederlandse Antillen.

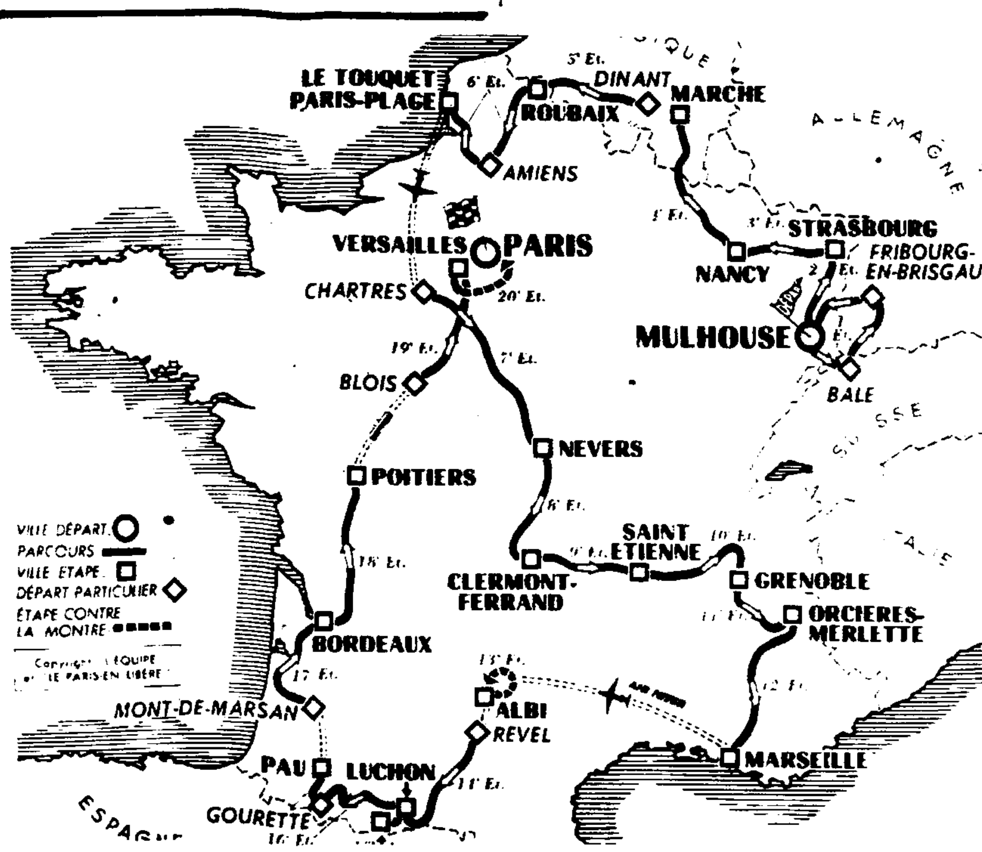
WILLEMSTAD – Op de afdeling "Kinderboeken" van de Openbare Leeszaal vond afgelopen woensdagmiddag een Kerstviering plaats onder de leiding van directrice mej. Rose-Marie de Paula. De genodigden waren de abonees van de jeugdbibliotheek tussen de leeftijd van 8 en 11 jaar. Het was een feest voor kinderen door kinderen," zoals de directrice het uitdrukte. Liedjes, versjes, verhaaltjes en ook liedjes op blokfluit werden gebracht door Sharine Lobato, Reginald Bakhuis, Ineke Helder, Anette Schipper, Alice Chayadi, Maria Schasfoort, Romina de Lanoy, Yvonne Ghering, Kinderen de Munk, Tania Henriquez, Juana Kibbelaar, Deborah Crawford, Iti Swart, Xiomara van der Veen, Farid Seleh, Edmond Martis, Virgil Boom, Russel Palm, Edward Palm, Richinel Rosario, Sabine en Bernadetta, Suzanne Romer, Irene van Geenen en de kinderen Jesurun. Het feest werd ten dele bijgewoond door gedeputeerde ***R.M. Martinez.***



Ombudsman in Suriname?

PARAMARIBO. — Het dagblad „Suriname" heeft van officiele zijde in Paramaribo bevestiging gekregen, dat de Surinaamse regering van plan is binnen afzienbare tijd een „ombudsman" te benoemen. In verband daarmee bevindt mr Werners, tot voor kort werkzaam in Den Haag op het kantoor van de gevolmachtigd minister, zich in Guyana om de organisatie te bestuderen.

PARIJS – De Tour de France zal 26 juni 1971 weer van start gaan. Het parkoers zal over een afstand van 3660 kilometer gaan. In principe zullen dertien merkenploegen van tien renners in deze ronde starten. Voor het eerst zullen vliegtuigen ingeschakeld worden voor vervoer van renners en materiaal, tussen de zesde en zevende etappe en later tussen de twaalfde en dertiende etappe.



Frazier-Clay op 8 maart?

NEW YORK. — Volgens het New Yorkse dagblad Daily News zal er op 8 maart 1971 in de Madison Square Garden (New York) een titelgevecht plaats vinden tussen de wereldkampioen boksen der zwaargewichten Joe Frazier en Cassius Clay. De directie van de „Garden" heeft geweigerd dit nieuws te bevestigen. Volgens haar zijn de besprekingen met beide boksers nog niet beëindigd.

Werleman k.o.

ROME. — De Antilliaanse bokser Ireno Werleman heeft op zaterdagavond tijdens internationale profbokswedstrijden in Rome verloren van de Italiaanse zwaargewicht Bepi Ros. Hij ging knock-out.

Sporttoto

DEN HAAG. — De uitslagen van de wedstrijden die zaterdag (tweede kerstdag) werden gespeeld voor de Engelse league en meetellen voor sporttoto 24 zijn: Arsenal — Southampton 0—0; Blackpool — Burnley 1—1; Coventry — West Bromwich Albion 1—1; Crystal Palace — Chelsea afgelast (vervangende uitslag 2); Derby Country — Manchester United 4—4; Ipswich Town — Tottenham Hotspur afgelast (vervangende uitslag 2); Leeds United — Newcastle United 3—0; Liverpool — Stoke City 0—0; Manchester City — Huddersfield Town 1—1; West Ham United — Nottingham Forest afgelast (vervangende uitslag 3); Wolverhampton — Everton 2—0; Sheffield United — Leicester City 2—1; Sunderland — Middlesborough 2—2.

Een juist ingevulde kolom ziet er als volgt uit: 3-3-3-2-3-2-1-3-3-3-1-1-3.

— In de ouderdom van 96 jaar is in Angers de Franse luchtvaartpionier Pierre Gasnier de Fresne overleden. Hij heeft in het begin van deze eeuw aan talrijke ballonvaarten meegedaan, in 1908 met deelneming van zijn broer René. Pierre Gasnier bouwde de eerste tweedekker, die bij Angers opsteeg. In hetzelfde jaar legde hij het vliegveld van Angers-Avrille aan.

Boca Juniors kampioen Argentinie

BUENOS AIRES. — De Boca Juniors zijn voetbalkampioen van Argentinië geworden. Zij versloegen woensdagavond voor ongeveer 80.000 toeschouwers in het Rosariostadion van Buenos Aires River Plate met 2—1. Het winnende doelpunt werd gemaakt door Coch in de 115e minuut. Beide clubs hebben zich geplaats voor het toernooi om de Zuidamerikaanse beker.

* Zonder machtiging mag men in Chili geen vuurwapens in zijn bezit hebben. Het ministerie van Defensie heeft dit bekend gemaakt.







Ook dit jaar stelt

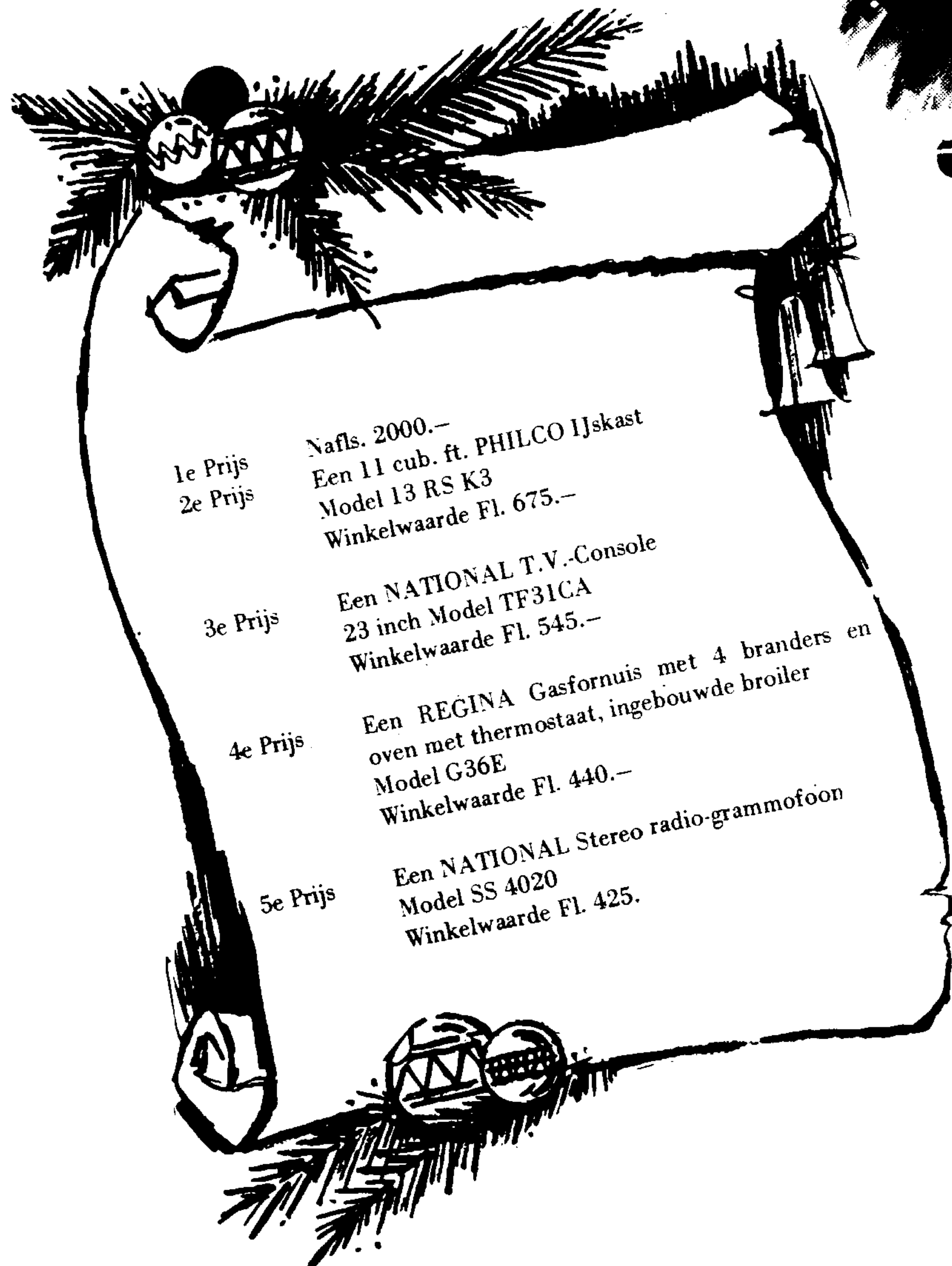


PUNDA

U wederom in de gelegenheid deel te nemen aan haar fantastische, traditionele

KERST - CAMPAGNE





Wat U eigenlijk doen moet?

Welnu, voor elk **bedrag van f. 20.–** zowel in contanten **als op crediet** ineens besteed in de **CTC Winkel** Heerenstraat/Handelskade, **krijgt** U gratis een lot **waarmee** U **deelneemt** aan de grootse



KERST - CAMPAGNE 1970

Wanneer U b.v. f. 100,– (dus 5 maal f. 20.–) besteedt, ontvangt U derhalve 5 loten!

De loten dienen in een daarvoor bestemde verzegelde bus te worden gedeponeerd t/m 31 december 1970

De trekking vindt plaats onder toezicht van notariaat Mr. E.J. Joubert via TeleCuracao op 3 januari 1971.

Doe daarom mee aan de

C.T.C. KERSTCAMPAGNE 1970

PROFITEER BOVENDIEN VAN ONZE EXTRA DECEMBER ATTRACTIE ZONDER EEN MOMENT TE AARZELEN BIJ



PUNDA - Heerenstraat/Handelskade-telefoon 12456 - 13200

NAGM

MEDEDELING

Op DONDERDAG 31 DECEMBER a.s. zullen de KANTOREN en KASSEN van het

GASDISTRIBUTIE BEDRIJF op Curacao

na 11.00 uur des ochtends voor het publiek zijn gesloten.



MEDEDELING

Op DONDERDAG 31 DECEMBER a.s. zullen KANTOREN en KASSEN van het

ELEKTRICITEITSBEDRIJF op CURACAO en BONAIRE

na 11.00 uur des ochtends voor het publiek zijn gesloten.





Tegen de nieuwe

SHELLTOX

met

VAPONA

kunnen de insecten niet op.

STEM AF OP DE

CUROM



BLOEMEN

voor elke gelegenheid

FLOWERSHOP EL CURACAO

Plaza Piar

Telefoon 12527

UW "STER-COIFFEUR"

Uw nieuwe "Ster-Coiffeur" is altijd aanwezig wanneer U haar nodig heeft! Zelfs op maandag indien dit noodzakelijk blijkt . . .
Poly Lady werkt thuis voor U als een meester-hand. Zondagmorgen, vrijdagavond, woensdagnacht, geeft niet op welk moeilijk tijdstip. Omdat er toevallig morgenavond iets speciaals is, is nog geen reden om U zorgen te maken want er zijn nu eenvoudig geen problemen. Met Poly Lady hoeft U niets voor te bereiden. De creme-vloeistof met kleurende emulsie wordt eenvoudigweg van de fles op het droge haar aangebracht en in korte tijd bereikt Poly Lady precies de kleur die U wenst: een jeugdige, frisse, natuurlijke kleur of bijvoorbeeld iets donkerder. Poly Lady verzorgt en beschermt het haar en is kleur-perfect.
Overdreven?
Zeer zeker niet!
Uw privé "Ster-Coiffeur" wordt zelfs door haar collega's volledig geaccepteerd. De bekende "figaro" van Keulen, Heinz Merges, zegt:
"De resultaten met Poly Lady zijn verbazend goed. Een van mijn clienten besloot plotseling haar haar thuis te behandelen en kleuren vanwege een onverwachte, belangrijke uitnodiging. Ik kende haar alleen met zeer grijs haar en later bezocht zij mij met fris, jeugdig bruin haar ..! Het was de eerste keer dat zij zelf, thuis, haar haar had behandeld en zij was enthousiast over Poly Lady doordat het zo eenvoudig en precies werkt. Hierna heb ik vele dames Poly Lady aanbevolen als zij zelf, thuis hun haar willen behandelen; en dit met een volkomen zuiver geweten! Poly Lady is absoluut veilig! "

IN HET JAAR VAN HAAR,

HET HAAR VAN HET JAAR!

POLY HAARCOSMETICA.

(I.M.)

OWISA

Onderwijs Instituut Sint Antonius

De Ruyterkade 45
Tel. 11531
Tussen 5-8 p.m.

Aanvang nieuwe lessen voor Januari 1971

EEN BETERE TOEKOMST ?

laat U dan VOOR 15 januari 1971 inschrijven op een van onderstaande cursussen:

Typen:	Nederlands, Engels.
Steno:	Nederlands, Engels en Spaans
Handelscorrespondentie:	Engels, Boekhouden, Algemene ontwikkeling

---



WILLY PETER ROJER I ROOSEVELT BAR

ta desea tur nan cliente i publico en general un

BON ANJA

i ta recorda un i tur pa pasa cumpra ijs, cerbes bon frieuw i tambe cayente na caha.

telefoon: 43225

H.H. ZAKENLIEDEN........



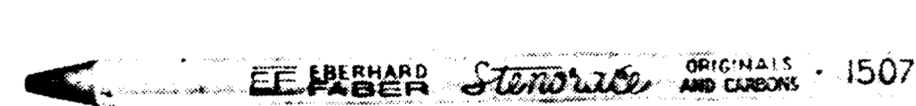
Voor potloden, vlakgoms, kleurpotloden, merkpennen, ballpoints, etc.



Ideaal voor KANTOOR!



Zeer handig in gebruik







Bacardi party!

Bacardi rum · the mixable one

„ ndsrepubliek en DDR tten hun overleg voort

LIJN — De bondsrepubliek en R zullen het onderlinge ge- voortzetten, maar er is geen vastgesteld voor een volgende komst van de Westduitse staats- ris Egon Bahr en de Oost- staatssecretaris Michael Kohl. ijkt uit een gezamenlijk com- ue dat de twee delegaties na van een vier uur durend oud hebben gepubliceerd.

tweede inter-Duitse gesprek hr en Kohl heeft geen concreet at opgeleverd, maar, zo zei na afloop, „dat kon men een oor kerstavond ook niet ver- n". De Westduitse staatsse- s vertrok omstreeks 14 uur naar West-Berlijn.

Westduitse regering heeft dag bij monde van regerings- voerder Conrad Ahlers ver- dat haar een institutionali- van de viermogendhedenbe- ingen over Berlijn zinvol lijkt. het verloop van het overleg zou ergelijke stap nuttig kunnen zijn esprekingen „een conferentie- karakter" te geven, aldus

Westduitse minister zonder euille Horst Ehmke zei na eer van zijn bezoek aan de VS hij van Washington op dit el een „zeer positieve reactie" gekregen. Als een dergelijke ivering van het Berlijn-overleg t zou kunnen worden, zouden eide Duitse staten over een llende overeenkomst voor het er van en naar Berlijn kunnen onderhandelen, aldus Ahlers. Hij legde er de nadruk op dat de Grote Vier eerst een principe-overeenkomst voor de toegangswegen naar Berlijn moeten hebben bereikt, voor de twee Duitse regeringen over een aanvullende regeling kunnen praten.

on voorziet eratie van vrede

SHINGTON — President Nixon in een kerstboodschap ver- dat men met groter vertrou- dan op enig ander tijdstip sinds weede wereldoorlog kan uitzien „een generatie van vrede", je gevaren die de vrede in delen van de wereld bedreigen. ep de Amerikanen op, „de oude en te helen" en eensgezind te n naar „een beter land en een wereld voor al onze kinde-

„American field service com- ", een organisatie van Quakers, ompeerd een kerstbood- tot Nixon, waarin het de nisatie van de oorlog in Viet- betitelde als „een schande en ramp". De Quakers drongen er president op aan, een duidelijk nd, vast tijdschema vast te n voor terugtrekking van alle rikaanse troepen uit Vietnam. n geen enkele reden de oorlog te ngen", zo verklaarden zij.



RANJESTAD — De Verenigingen Veilig Verkeer Aruba en Cura- zijn begonnen met een actie het onder invloed rijden. Naast affiches van het Nederlands bond voor Veilig Verkeer "Glaas- laat U rijden" werd bij de VAD kerijen op Aruba een auto gedrukt, waarop staat: "Bo a di mas? Laga otro hiba bo (Heeft U teveel gedronken? anderen U thuis brengen)".

Spion van de eeuw" in uitsland overleden

MUENCHEN — In chen is begin deze de „spion van de ", Elyesa Bazna, bekend als Cicero, leden. Woensdag is in stilte begraven. Bazna was Turk van oorte en leefde de jaren terugge- in Muenchen. was 66 jaar en laat vrouw en vier zoons

Cicero was de man die de datum be- maakte van de geallieerde invasie in mandië. Maar Hitler hem niet aan en liet deze en andere van Cicero af- komstige gegevens on- benut. En dat waren er nogal wat. Elyesa Bazna was eerste bediende van de Britse ambassadeur in Ankara, en genoot het volste vertrouwen van zijn „meester". 's nachts fotografeerde hij in alle rust de geheime documenten uit de kluis. De filmpjes bracht hij vervolgens naar de naburige Duitse ambassade, die toen onder leiding stond van Franz von Papen. Meer dan 400 fotocopieën van „top secret"-stukken begroete hij op die manier de nazis, die hem beloonden met in totaal 30.000 pond sterling — echter in valse bankbiljetten.

Daar kwam hij pas achter toen hij zich na de oorlog „in zaken" wilde begeven. Verzoeken aan de Westduitse bondsregering om schadevergoeding hielpen niet, waarna Cicero zich wijdde aan het schrijven van memoires. Zijn leven is ook verfilmd. De Amerikaanse acteur James Mason vertolkte in „de affaire-Cicero" de titelrol.

Expo inzending 70 voor Nederland geen financiele strop

DEN HAAG. — Het Nederlandse paviljoen op de wereldtentoonstelling in Osaka zal geen nieuwe bestemming krijgen. Onderhandelingen met een bedrijf, dat overwoog het paviljoen elders in Japan als laboratorium te herbouwen hebben niet tot het gewenste resultaat geleid. Ondanks deze tegenvaller laat het zich aanzien dat de boeken van de stichting wereldtentoonstelling Osaka 1970, afdeling Nederland, zonder nadelig saldo zullen kunnen worden afgesloten. Mr. J.M.L. Th. Cals, die de leiding van de Nederlandse inzending had, heeft dit meegedeeld.

De spiegelzaal van het paviljoen, waarin de historische betrekkingen tussen Nederland en Japan worden uitgebeeld, en de dia-wanden gewijd aan Suriname en de Ned. Antillen zijn geschonken aan de Japanse regering. Zij krijgen een plaats in het historisch museum dat in het Japanse paviljoen op de Expo wordt ingericht. De Nederlandse inzending trok ruim 4,7 mln bezoekers.

Over de Nederlandse presentatie zal onder leiding van prof. dr. Ph. J. Idenburg, bestuurslid van de stichting wereldtentoonstelling Osaka in 1970, afdeling Nederland, een forumdiscussie worden gehouden. In het forum zullen zitten prof. J. B. Bakema, ir. Carel Weeber, Jan Vrijman, en Wim Crouwer. Zij vormden het team, dat de presentatie van Nederland op de Expo-70 realiseerde.

Nixon verbiedt gebruik hebriciden in Vietnam

WASHINGTON — President Nixon van de VS heeft een geleidelijke vermindering gelast van het gebruik van alle ontbladeringsmiddelen in Vietnam. Tegen het a.s. voorjaar zou dit gebruik gestaakt moeten zijn.

Nixon heeft zijn besluit telefonisch aan zijn minister van Defensie Laird meegedeeld, die op zijn beurt de Amerikaanse Ambassadeur in Saigon, Bunker, en de opperbevelhebber der Amerikaanse troepen in Zuid-Vietnam, generaal Creighton Abrams, op de hoogte heeft gesteld van de opdracht van de Amerikaanse president.

Een woordvoerder van het Witte Huis heeft nader meegedeeld, dat de Amerikaanse militaire autoriteiten in Vietnam onmiddellijk het programma voor de geleidelijke stopzetting van het gebruik van ontbladeringsmiddelen zullen uitvoeren.

Het gebruik van deze middelen zal beperkt worden tot de grenzen van de Amerikaanse veiligheidszones en tot volkomen onbewoonde gebieden. In de toekomst zullen alleen die herbiciden in Zuid-Vietnam aangewend kunnen worden waarvan het gebruik ook in de VS is toegestaan en wel onder dezelfde omstandigheden als in de VS.

Het verbod, dat zojuist is afgekondigd, zal met name gelden voor de zogenaamde „witte" en „blauwe" herbiciden. Het gebruik van de „oranje" herbiciden is reeds door de Amerikaanse president in april verboden. Deze laatste soort kan bij de mens zekere ergerlijke gebreken veroorzaken.

Kerstdiensten in Israel

BETHLEHEM — In Bethlehem, de geboorteplaats van Christus, is het kerstfeest onder belangstelling van diplomaten en ongeveer 20.000 pelgrims en toeristen gevierd met een pontificale mis te middernacht in de St Catherina-kerk, die grenst aan de geboortekerk, gebouwd boven de plaats waar volgens de overlevering Christus werd geboren.

Op het plein voor de kerk volgden de pelgrims en toeristen de mis op een groot televisiescherm. Onder de belangstellenden bevonden zich hippies, uitgerust met slaapzakken.

De Israeliers hadden veiligheidsmaatregelen genomen en militairen met automatische wapens bevonden zich onder de menigte. In de loop van de avond hadden Arabische guerrillastrijders een handgranaat gegooid, die evenwel geen slachtoffers maakte of schade aanrichtte.

Ook in Nazareth, waar Christus zijn jeugd doorbracht, werden kerstdiensten gehouden, maar er waren hier minder toeristen en bezoekers dan werd verwacht. „Nu gaat iedereen naar Bethlehem", zei de teleurgestelde burgemeester Moussa Kitili, die herinnerde aan de dagen voor de juni-oorlog van 1967, toen vele duizenden gelovigen naar Nazareth kwamen.

Werken van Picasso in New York gestolen

NEW YORK — Maandag zijn uit het Guggenheim-museum in New York twee kleinere werken van Picasso verdwenen. Ze waren voor een bedrag van ruim 100.000 dollar verzekerd. De gestolen werken zijn een pentekening uit 1906 "Vrouw met waaier" en de uit 1922 daterende aquarel "tafel voor het raam". Het museum is 's maandags voor het publiek gesloten. Alleen groepen kunnen met speciale toestemming van de directie het museum bezoeken. De directie heeft de diefstal eerst dinsdag bekendgemaakt.

Reiniging St Maarten

GWU: waarom door part. onderneming en niet door OW

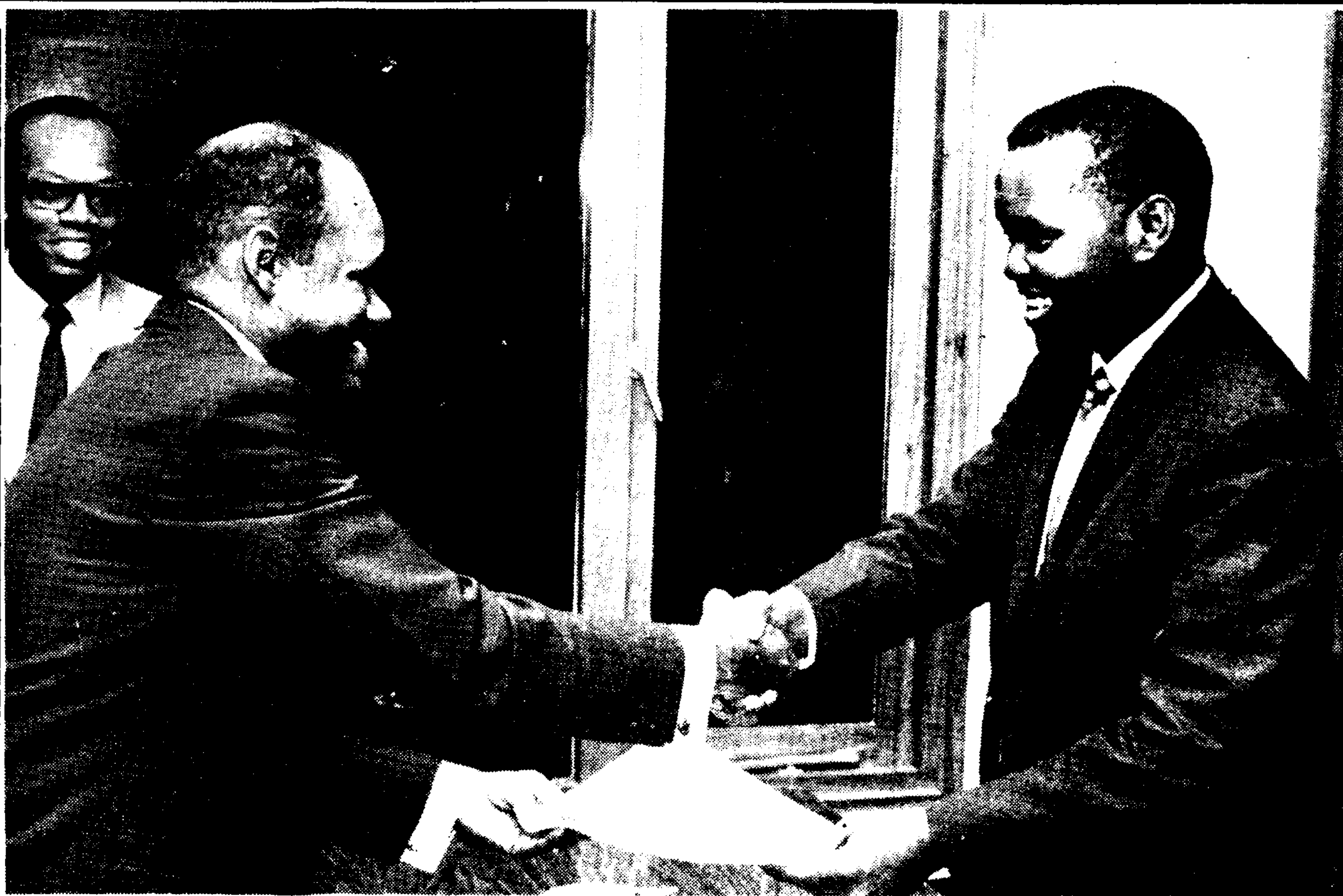
PHILIPSBURG. — Hoewel we graag de overheid zouden willen prijzen voor het feit, dat de stad schoon gehouden wordt, kunnen we niet de reden inzien waarom een particuliere aannemer dit werk doet. Aldus het G.W.U.-orgaan Labour Spokesman. Bij de vakbond verbaast men zich hierover, omdat er op Sint Maarten toch een dienst Openbare Werken bestaat. „Wat is er van O.W. geworden? ", vraagt Labour Spokesman zich af. En als het dan noodzakelijk is, dat een particuliere aannemer dit werk doet, waarom handhaaft de overheid dan nog steeds de O.W.?

GWU schaft film en geluidsinstallatie aan

PHILIPSBURG. — De General Workers Union of the Windward Islands (G.W.U.) heeft een zestien millimeter-filmapparaat aangeschaft om dit te gebruiken bij het vormingswerk. Het ligt in de bedoeling elke maand een avond films te draaien, waarbij men de toezegging heeft gekregen van het Amerikaanse consulaat, dat het materiaal ter beschikking zal stellen. Ook heeft de G.W.U. een geluidsinstallatie aangeschaft met hetzelfde doel. Aldus een bericht in het G.W.U.-orgaan Labour Spokesman.

Mobiel restaurant Sint Maarten

PHILIPSBURG. — Op initiatief van de heer George Ellis heeft nu ook de bevolking van Sint Maarten de mogelijkheid 's avonds onderweg een drankje of een hapje te gebruiken bij een daartoe ingerichte truck. De Ellis-truck heet Lechi's lunch. Aldus een bericht in het G.W.U.-orgaan Labour Spokesman, waarin nog gewezen wordt op het feit, dat dergelijke trucks op Curaçao hun diensten al geruime tijd bewijzen.



WILLEMSTAD — Vorige week heeft in de vergaderzaal van het hoofdkantoor van de Curacaose Dok Maatschappij op het Koningsplein de uitreiking van certificaten plaats gevonden aan een 17-tal operators van hijs- en transportwerktuigen van de CDM, die de cursus basis kraandrijven, opgezet in samenwerking met de dienst Sociale Zaken, met goed gevolg hebben doorlopen. De cursus heeft in totaal acht weken geduurd. Doel van de cursus is de huidige kraandrijvers bewuster te maken van wat ze wel en niet met een kraan mogen en kunnen doen, terwijl tevens de veiligheidsaspecten ten aanzien van het bedienen van hijs- en transportwerktuigen ter sprake komen. Bovendien heeft deze cursus als doel de aanstaande kraandrijvers een zekere basis te geven om beter te beseffen wat voor een verantwoordelijke taak ze in de toekomst op hun schouders gaan nemen. De avond werd geopend door een inleiding van de heer P.C.T. Sampson, (coördinator opleidingen CDM), waarna de heer R.N. Gibbs van de dienst Sociale Zaken, tevens cursusleider, een uitleg gaf van doel en inhoud van de cursus. Vervolgens werden de certificaten uitgereikt door minister Thomas van Arbeid, die van de gelegenheid gebruik maakte om de geslaagden te feliciteren. De heer L.D. Nederhorst, direkteur CDM, voerde eveneens het woord en reikte tevens een aandenken uit aan de twee bestgeslaagden van de groep. Vervolgens nam de heer W.M. Franco, hoofd veiligheidsinspectie, het woord. Tenslotte bracht de heer L.H. Ermasilla, cursist, een dankwoord uit aan de organisatoren namens de cursisten.

Geslaagden: R.O. Andres; E.M. Josefina; R.A. Wilson; F. Juliana; M.A. San Juanelo Paez; R.D. Nicolina; E.R. Dambruck; F.M. Martijn; D.F. Anthony; M.O. Statia; R.A. Dometilia; C.M. Martina; M.C. Martina; H.E. Kirindongo en C. Henderson. Bestgeslaagden: L.H. Ermasilia en A. Reenes.

Op de foto: rechts minister Thomas.

Schepen gelost in Simpsonbaai

Labour spokesman ziet overtreding van stuwadoorswet

PHILIPSBURG. — In de Stuwadoorsverordening van 1946 is duidelijk vastgelegd, dat het laden en lossen van schepen in de havens uitsluitend mag gebeuren door personen, die daarvan hun beroep hebben gemaakt. Het verleggen van schepen naar plaatsen buiten de haven met het doel om het laden en lossen van de lading te laten gebeuren door mensen die dit werk niet geregeld doen, is een zuivere overtreding van genoemd wet. Aldus het orgaan Labour Spokesman van de General Workers Union of the Windward (G.W.U.).

In dit commentaar wordt er aan herinnerd, dat men meende, dat er sprake was van een tijdelijke regeling toen men voor het eerst een schip aan de Simpsonbaai zag laden en lossen. Maar in de daarop volgende maanden constateerde men, dat er steeds meer zwaar materieel op deze bijzondere plaats werd gelost. „Nu vragen we ons af, of dit werkelijk een verlengde tijdelijke situatie is of zal dit zo tot in het oneindige voortgaan? ", aldus Labour Spokesman. Wordt de betrokken plaats beschouwd als een haven voor het lossen van schepen? Wij zijn van mening, dat als dit wordt toegestaan en als er geen toezicht is, dat degenen, die belast zijn met het laden en lossen van schepen, dit ook werkelijk doen, dat dit dan een aanslag op de rechten is van degenen, die van beroep havenarbeiders zijn. De G.W.U. wil daarom graag weten van de eilandelijke overheid, wat hier allemaal achter zit.

INGEZONDEN

Onbegrip voor vliegers

Naar aanleiding van het stuk in de Amigoe di Curaçao van 17 december jl., betreffende plannen die enige Antilliaanse piloten koesteren om een „commuter Airline" op te richten in verband waarmee bij de minister van Verkeer en Vervoer een verzoek is ingediend, wil ik als volgt reageren:

Eén van de voornaamste redenen die geleid heeft tot het indienen van dit verzoek is dat er op de Nederlandse Antillen nog te weinig begrip aanwezig is voor de noden van de Antilliaanse vlieger, die ten koste van veel opofferingen zijn studie bekroond zag met een verkeersvliegersbrevet. Je moet er zelf voor gestaan hebben om te weten wat er allemaal bij komt kijken voor je gebrevetteerd bent. Het bagatelliseren van iemands kunnen schijnt hier op de Antillen vooral als het eigen mensen betreft, nogal in zwang te zijn. De luchtvaart is voor menig Antilliaan terra incognita en van de meest eenvoudige luchtvaart-vraagstukken hebben personen, waarvan je het niet zou verwachten, een zeer summiere kennis. De jet-era betrekking hebbende op de commerciële luchtvaart is jaren oud, dus niets nieuws meer. Men blijkt reeds geruime tijd al naar de SST en het zal niet lang meer duren of we zullen ook supersonisch gaan vliegen in de commerciële luchtvaart. Anno 1970 hebben we op de Antillen een jet transition probleem die onoplosbaar schijnt, maar met een beetje goede wil kan zowel van de zijde van de A.L.M. als van de Antilliaanse overheid een oplossing worden gevonden om de Antilliaanse vlieger te kunnen geven waar hij als Antilliaan recht op heeft: steun en erkenning.

Er is geen enkel vlieger of ten hoogste een enkele uitzondering, die een jet-opleiding uit eigen middelen kan bekostigen. Bij heel wat luchtvaartmaatschappijen is het nog steeds geen vereiste dat een vlieger jet-ervaring heeft alvorens hij kan worden aangenomen. De A.L.M. eist dit nu wel en schakelt de Antilliaan die op eigen kosten heeft gestudeerd op deze onzalige manier uit. Een jet-opleiding is nu eenmaal onbetaalbaar. Als ik me goed kan herinneren heeft de directeur van de A.L.M. tijdens een persconferentie laten weten, dat zijn maatschappij geen vliegschool is, hierbij doelend op de Antillianen die gesolliciteerd hadden bij de A.L.M. Als men nu weet dat dezelfde directeur vliegers heeft aangenomen met minder dan tweehonderd vlieguren en op het ogenblik vliegers opleidt op de DC-9, dan doet zijn verklaring wel wat vreemd aan.

De A.L.M. doet voorkomen alsof alle vliegers die zij nu in dienst hebben ervaring hadden op jet-vliegtuigen voordat zij in dienst van de A.L.M. kwamen en dit is absoluut niet het geval. In Amerika is het zeer wel mogelijk gebleken vliegers op de DC-9 en Boeing-727 af te lessen die niet meer dan twee à driehonderd uur beginervaring hadden als piloot en als ik maatschappijen als Estern, American en vele andere dit zie doen, dan begin ik wel te geloven dat dit systeem hier ook zal werken.

Met die opleiding van een ton zal de minister waarschijnlijk bedoelen de Hansajet-opleiding van de rijksluchtvaartschool, maar met een Nederlands verkeersvliegbrevet en wat Hansajet-uren is men er nog niet bij de A.L.M. Voor de DC-9 eisen ze bij de A.L.M. meer dan duizend vlieguren waarvan enkele honderden op jet, waarlijk het is een ingewikkelde zaak. Je wordt als Antilliaanse vlieger tegengewerkt en initiatieven zoals die van de drie Antilliaanse vliegers moeten feitelijk onmiddellijk gesteund worden. Antilliaanse piloten zullen het zeer moeilijk blijven hebben als de overheid niet zorgt dat op de een of andere menier een oplossing wordt gevonden. De A.L.M. geeft geen duimbreed toe en de overheid, in feite de grootste aandeelhouder, is machteloos en kan of wil niet ingrijpen in deze vervelende aangelegenheid. Ik vraag me af waar blijft de Antilliaanse identiteit als men een „nationale carrier" heeft met uitsluitend buitenlandse piloten in dienst en niet zorgt dat Antillianen die reeds vlieger zijn op een begrijpvolle manier worden geholpen? Men wil ons volk wel voor enkele miljoenen verlies van de A.L.M. per jaar laten opdraaien, terwijl een vlieger behorende tot dit volk wordt genegeerd op een wel zeer bedenkelijke manier.

Daarom is het commerciële airline-idee van Neuman, Perret Gentil en Buitenweg niet eens zo gek, er zijn bijvoorbeeld bepaalde uren per dag dat de A.L.M. geen verbinding verzorgt tussen Aruba en Bonaire en waarom kunnen de heren deze uren niet toegewezen krijgen? De A.L.M. voert vaak vluchten uit die niet bepaald rendabel kunnen worden genoemd voor de DC-9, terwijl het voor een Conviar-440 een goede bezettingsgraad zou betekenen. Persoonlijk vind ik dat door te combineren de A.L.M. niet gedupeerd behoeft te worden, maar eerder gespaard zal blijven voor verliezen die wel eens funest kunnen worden voor deze maatschappij. Men moet Antilliaanse vliegers die met een initiatief komen niet gaan vergelijken met Host, want hier zijn andere belangen in het spel. De Antilliaanse vliegers willen een luchtlijn beginnen zonder dat de Antilliaanse overheid financieel achteruit gaat. Ik hoop niet dat het commuter Airline-idee de bekende lade in zal gaan, waar er al vele liggen ter behandeling bij het departement van Luchtvaart, maar ik hoop dat de heren spoedig een gunstig antwoord zullen ontvangen. En met mij kunnen de drie initiatiefnemers rekenen op de sympathie van het Antilliaanse volk.

V. JOHN

Tragedie met de ALM

Gaarne zou ik enkele vragen willen stellen aan de regering (minister van Verkeer en Vervoer L. Chance) en aan de ALM (heer Irausquin) en de ditekteur Luchtvaart (mr. C. Cathalina) i.v.m. een artikel in het december-nummer van „Popular Mechanics" waarin een spannend verslag staat van de heer W. Stevenson Bacon over het drama met de DC-9 „Carib Queen" die door de ALM gecharterd voor een vlucht van New York een noodlanding maakte na een mislukte poging tot landen op St. Maarten.

Het is goed dat de betrokkenen lezen wat er gezegd wordt over de deugdelijkheid en veiligheid van de luchthaven van St. Maarten, over het personeel van de toren en over de veiligheidsmaatregelen die getroffen moeten worden bij vervoer van reizigers over zee.

Het bevreemdt mij ten zeerste dat wij nu pas in een Amerikaans blad moeten lezen hoe goed het cabinepersoneel heeft gewerkt gedurende de tragedie en in het bijzonder over het heroisch optreden van de stewardess Margaret Abraham die zo tragisch om het leven is gekomen. De laatste keer dat zij gezien werd was toen zij twee bejaarde mensen het zwemvest omdeed, iets wat zij voor zichzelf niet meer kon doen. Als voorbeeld en ter stimulering voor degenen die in hetzelfde beroep werkzaam zijn en om een grote Antilliaanse en Curacaose te eren die bij het uitoefenen van haar plicht om het leven is gekomen, zou het aan te bevelen zijn dat de Antilliaanse regering haar alsnog posthuum zou onderscheiden en dat de eilanden van de Antillen waar de ALM op vliegt haar zouden eren door een straat de naam Margaret Abraham te geven.

GUILLERMO E. ROSARIO.

St Maarten drive-in open

PHILIPSBURG. — Blijkens een bericht in het G.W.U.-orgaan Labour Spokesman is de drive-in op Sint Maarten in gebruik genomen. Het initiatief hiertoe ging uit van de heren Gilbert Beauperthuy en Guy Hodge. De Labour Sokesman is daarom zo enthousiast over dit project, omdat de eigenaren bewoners van Sint Maarten zijn.

Dagblad Suriname wordt opgeheven

PARAMARIBO. — De nv Drukkerij en uitgeverij D.A.G. heeft heden bekend gemaakt, dat de uitgifte van het dagblad Suriname per 1 januari 1971 wordt gestaakt.

„Suriname" is Suriname's oudste krant. Hoofdredacteur van het blad is Percy Wijngaarde, die zijn vader Jan Wijngaarde opvolgde. De krant is in haar 122ste jaargang.

Het Surinaamse ochtendblad „De vrije stem" schreef onder meer dat „Suriname" een dagblad was met een eigen stijl, eigen opvatting, een eigen plaats en veel historie. De Surinaamse journalistiek wordt een stuk armer zonder Suriname en de regering verliest een trouwe vriend en positieve kriticus", aldus het blad, dat nog vermeldt dat op 31 december a.s. de laatste, 128.132ste, editie van Suriname zal worden uitgegeven.

Het ochtendblad „De ware tijd" schreef dat „Suriname" een traditie van onafhankelijkheid had, die het de laatste tijd ook weer gedemonstreerd heeft. Ofschoon het sterk tegen het vorig bewind gekant was heeft het zich niet blind gehouden voor de fouten van het huidig regiem. In de loop onzer geschiedenis kan herinnerd worden aan „Surinames" inspanning tijdens wereldoorlog 2, met haar Spitfire-fonds, waardoor de Surinaamse gemeenschap een Spitfire-vliegtuig aan de geallieerde zaak bijdroeg, en aan haar bevordering van de „baas in eigen huis beweging" welke leidde tot autonomie. Indien deze oudste Surinaamse krant met haar traditie eventueel inderdaad verdwijnt, zou dit een te betreuren verlies zijn", aldus De ware tijd.

Impasse rond SST duurt voort

WASHINGTON. — De Amerikaanse senaat heeft dinsdag een tweede poging om een einde te maken aan de vertragingstaktiek tegen het SST-project — de overheidsfinanciering van een supersoon transportvliegtuig. — verijdeld.

Voorstanders van het projects slaagden er niet in een tweederden meerderheid te krijgen voor hun motie die beoogde een punt te zetten achter de opzettelijk langgerekte debatten van de tegenstanders. De motie kreeg 42 senatoren mee, doch 44 stemden tegen. Bij een soortgelijke poging die de voorstanders zaterdag waagden haalden zij met een stemverhouding van 48-43 bakzeil. Hun opponenten willen de goedkeuring verhinderen van een toewijzing van 210 miljoen dollar voor het supersone toestel.

De senaat zet de behandeling van de kwestie op 28 december voort.

Rustoord

Met dank voor de voortreffelijke presentatie van het artikel over Rustoord in uw kerstnummer, veroorloof ik mij desondanks toch nog een kleine aanvullende opmerking.

In het artikel werd met geen woord gerept over de zeer belangrijke taak die onze verzorgers vervullen voor een goed functioneren van het Psychiatrisch Ziekenhuis „Rustoord".

Zij immers hebben gedurende het merendeel van de dag het direkte contact te onderhouden met de patienten.

De kwalificaties om voor het verzorgerschap in aanmerking te komen, zijn van dien aard dat deze niet zonder meer in een diploma kunnen worden uitgedrukt. Persoonlijkheidsfactoren spelen hierbij een zeer belangrijke rol.

Tevens moge tot slot nog vermeld worden dat de adspirant-verzorgers gedurende een bijna twee jaar durende opleiding, een cursus voor verzorger wordt gegeven, die tenslotte leidt tot het beschermd examen voor psychiatrisch verzorger.

Hopend dat U deze kleine aanvulling in uw blad zou willen plaatsen, verblijf ik met de meeste hoogachting,

De Direkteur-Geneesheer,
H. L. de WINDT
(zenuwarts)

NASCHRIFT: Wij bieden onze excuses aan voor deze nalatigheid onzerzijds en geven de verzekering dat wij alle waardering hebben voor het voortreffelijk werk dat de verzorgers verrichten in Rustoord. Red.

Actie is reactie

WILLEMSTAD — De leden van de politiebond op Curacao waren gisteravond tijdens hun vergadering kwistig met het opstellen van telegrammen en adressen. Zo kwistig zelfs, dat de penningmeester even het woord vroeg om mee te delen, dat het onlangs verzonden telegram op ruim zestien gulden was komen te staan. "We moeten dus niet telegrammen gaan sturen aan Jan en Piet", meende de bezorgde kasbewaker. Uit de zaal werd opgemerkt, dat als het nodig mocht zijn er gecollecteerd kon worden voor telegrammen-geld. Uit de zaal werd verder voorgesteld, een telegram te verzenden aan de politiecommandat van Wassenaar Ballegoijen de Jong om hem duidelijk te maken, dat hij er beter aan zou doen van zijn benoeming tot hoofdcommissaris van het Antilliaanse politiekorps af te zien. Dit "in het belang van de Antillen". Daar werd later aan toegevoegd, dat hij niet op de medewerking van het politie-personeel hoeft te rekenen, als hij toch zou komen. De laatste wijziging verscherpte de toon door vast te stellen, dat hij helemaal geen medewerking zou krijgen. Uit de zaal werd te verstaan gegeven: "Het gaat niet alleen om Ballegoijen de Jong, maar ook om de andere politiefunctionarissen. "Waar woont Bakker eigenlijk? ", vroeg het bestuur zich af. "In Venlo", werd er geroepen, maar volgens andere inlichtingen is het Zeist. De heer Bakker is voor Aruba benoemd. Zijn korte politiele doopceel werd gisteravond tijdens de vergadering even belicht. "Hij is 29 jaar. Is van dezelfde groep als X. Hij is nog nooit inspecteur geweest. Nu wordt hij hoofdinspecteur op Aruba". Een verontwaardigd gegrom klonk er in de zaal. Welkom is de man zeker niet. Met inspecteur Rol van Den Haag had men de moeilijkheid niet, dat men niet wist waar hij woonde. Zijn politieel verleden is namelijk door de Amigoe gepubliceerd evenals zijn politiele verdiensten. Opmerkelijk was wel, dat de verontwaardiging zich uitstrekte over alle rangen bij de Curacaose politie en geen verschil kende, wat het rijksdeel betreft, waar men vandaan komt. De ontevredenheid wil men niet onder stoelen of banken steken. Dat bleek ook wel uit het voorstel om een telegram aan de Nederlandse minister van Binnenlandse zaken te sturen. "Meneer Ballegoijen de Jong kan het telegram wegmoffelen en dan hoort er niemand iets van. Maar de Nederlandse regering en de bevolking aldaar moeten goed weten, dat we dit niet nemen", aldus de motivering voor het telegram aan de Nederlandse bewindsman.

TREKKING WHITE LABEL CAMPAGNE

op donderdag 24 december '70 via Telecuracao

1.	Oldsmobile 98	no.	194695	Celestina Statia
2.	Oldsmobile Cutlass		92022	R. Faulborn
3.	Vauxhall Victor		50457	Virgilio Guttierez
4.	fl. 150,–		108554	T. Pinedo
5.	fl. 150,–		16220	Marcia Westmaas
6.	fl. 150,–		118937	Tse Chow
7.	fl. 150,–		134723	Ange Maurras
8.	fl. 150,–		51457	Th. de Waard
9.	fl. 150,–		81886	Déjeanira Pieternella
10.	fl. 150,–		181129	Celestina Statia
11.	fl. 150,–		95262	F.H. Breedijk
12.	fl. 150,–		182144	L. Altagracia Pérez
13.	fl. 150,–		114044	J. Koster
14.	1 kist White Label		118244	Jorge Alias
15.	1 kist White Label		84827	A.E. Desberida
16.	1 kist White label		22626	Jose E. Gonçalves
17.	1 kist White Label		71310	Carla Pietersz
18.	1 kist White Label		27515	Sigmund Jansen
19.	1 kist WHite Label		111681	D.E. Hernández
20.	1 kist White Label		135823	Dario Lint
21.	1 kist White Label		179719	Beatrix Anzola
22.	1 kist White Label		115347	Mi Placer
23.	1 kist White Label		102023	Florecita Dandaré
24.	1 kist White Label		19329	Marcia Westmaas
25.	1 kist White Label		146958	Erine Croes
26.	1 kist White Label		113124	R. Nelso
27.	1 kist White Label		130773	Lucille Winklaar
28.	1 kist White Label		93492	V.H. Poppen
29.	1 kist White Label		20073	J.J. Smits
30.	1 kist White Label		166731	Maritza Maria
31.	1 kist White Label		134001	F.A. Riley
32.	1 kist White Label		80744	L. Zitman
33.	1 kist White Label		137146	? ? ?

winkel

Prijzen kunnen worden afgehaald bij

C. Winkel & Zonen N. V. Penstraat 126